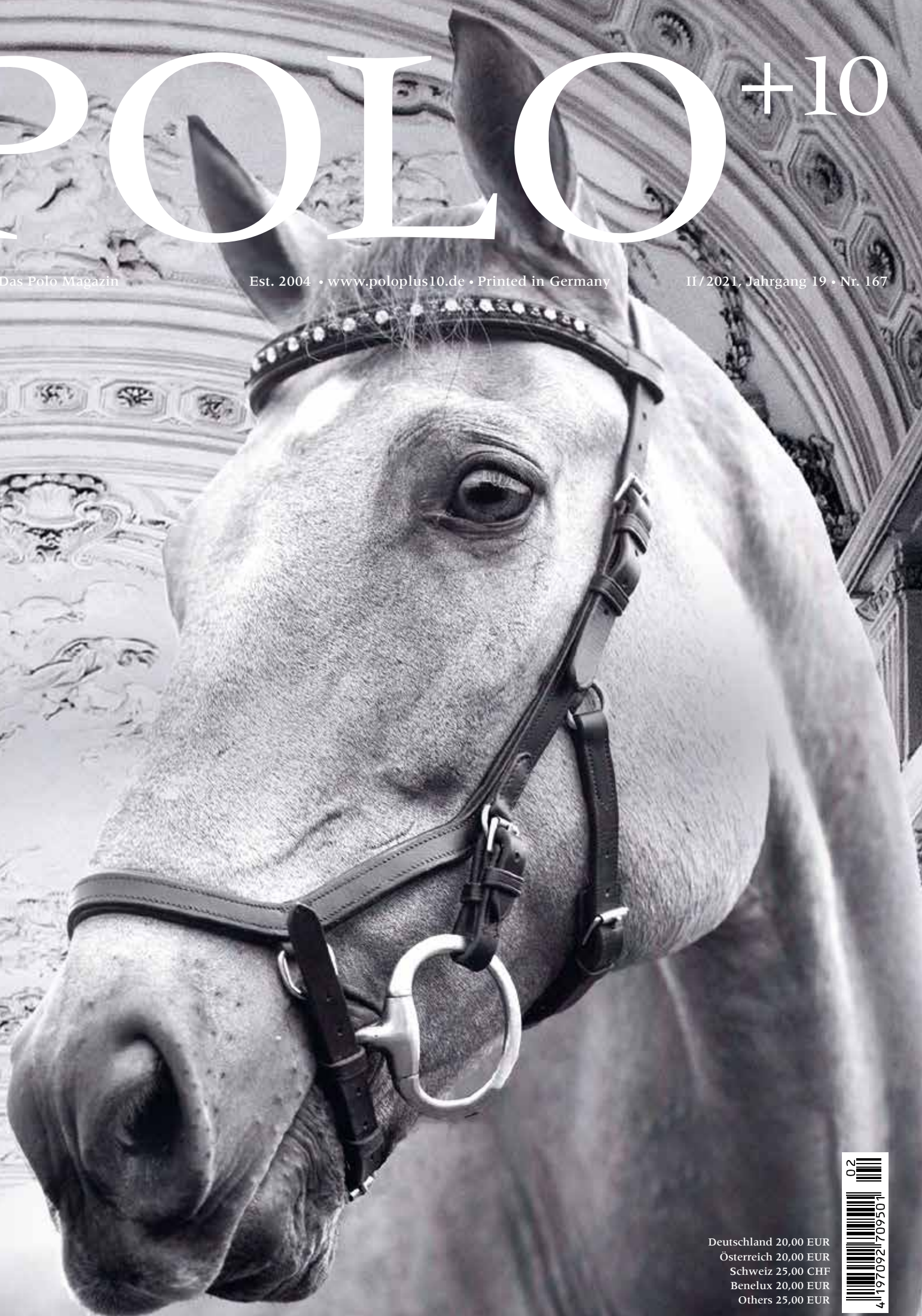


# POLO +10

POLO+10 – Das Polo Magazin

Est. 2004 • [www.poloplus10.de](http://www.poloplus10.de) • Printed in Germany

II/2021, Jahrgang 19 • Nr. 167



Deutschland 20,00 EUR  
Österreich 20,00 EUR  
Schweiz 25,00 CHF  
Benelux 20,00 EUR  
Others 25,00 EUR



# CHAMP PERFORMANCE



**PERSONAL TRAINING ♦ BOXEN  
PHYSIOTHERAPIE ♦ ERNÄHRUNGSBERATUNG**

Heilwigstraße 101 | 20242 Hamburg | 040 4677 4017

[www.champperformance.de](http://www.champperformance.de)

©Photos: Christian Barz, Layout: POLO+10

## POLO SOMMER

Kurz, verdichtet, intensiv – so lässt sich die zurückliegende Saison zusammenfassen. Trotzdem bot sie auch diesmal viele Polo-Highlights.



Es war eine herausfordernde Polosaison, in der die Vorzeichen häufig auf Sturm standen. Umso erstaunlicher, dass der Rückblick am Ende durchweg positiv ausfällt. Das ist sicherlich auch dem perfekten Mix aus Flexibilität, Resilienz und Kreativität zu verdanken, den nicht nur das Team vom Polo Park Zürich in Zeiten sich ständig ändernder Vorschriften in Zeiten von COVID-19 konsequent an den Tag legte.

Eines der Highlights war dabei die Swiss Medium Goal Meisterschaft in Zürich, in der die Besucher mit hochklassigen Spielen und südamerikanischem Flair verwöhnt wurden. Und mit der German Low Goal Championship 2020 in Berlin, konnte trotz Pandemie-Einschränkungen das erste große Turnier der deutschen Polosaison über die Bühne gehen.

Inzwischen stehen die Zeichen zum Glück wieder voll auf Optimismus und Zukunft. So gab es im Juni 2021 sogar eine Turnier-Premiere zu feiern: Mit zwölf Teams aus acht Ländern entpuppte sich die erste Ausgabe vom Polo Rider Cup im französischen Chantilly als voller Erfolg und fand auch medial große Beachtung.

Es bleibt die Vorfreude auf die kommende Saison, die dann hoffentlich endlich wieder unter weniger stürmischen Vorzeichen steht.

**THOMAS WIRTH**  
Verleger

[WWW.POLOPLUS10.DE](http://WWW.POLOPLUS10.DE) // [WWW.FACEBOOK.COM/POLOPLUS10](https://WWW.FACEBOOK.COM/POLOPLUS10)  
TWITTER + INSTAGRAM: @POLOPLUS10 // YOUTUBE: POLOPLUS10TV

Cover: ©unsplash.com, Hintergrund: Cristina Gottardi, Pferd: Kirsten Lachance Fotografie Editorial: Fedora Stoldt



Spilanthox therapy  
organic cosmeceuticals

# Sofortige Mimik-Glättung mit deinem „Bio-Botox“ Original.

Sofortige Mimik-Glättung\* und nachhaltige Faltenreduktion bei regelmäßiger Anwendung\*.

Die einzige Serie mit doppelter „Bio-Botox“ Power aus der Parakresse: speziell isoliertes Spilanthol & hochdosierter Acmella Oleracea-Extrakt.

Erzielt ein botoxähnliches Ergebnis – nur nicht so langanhaltend und ohne Maskeneffekt.

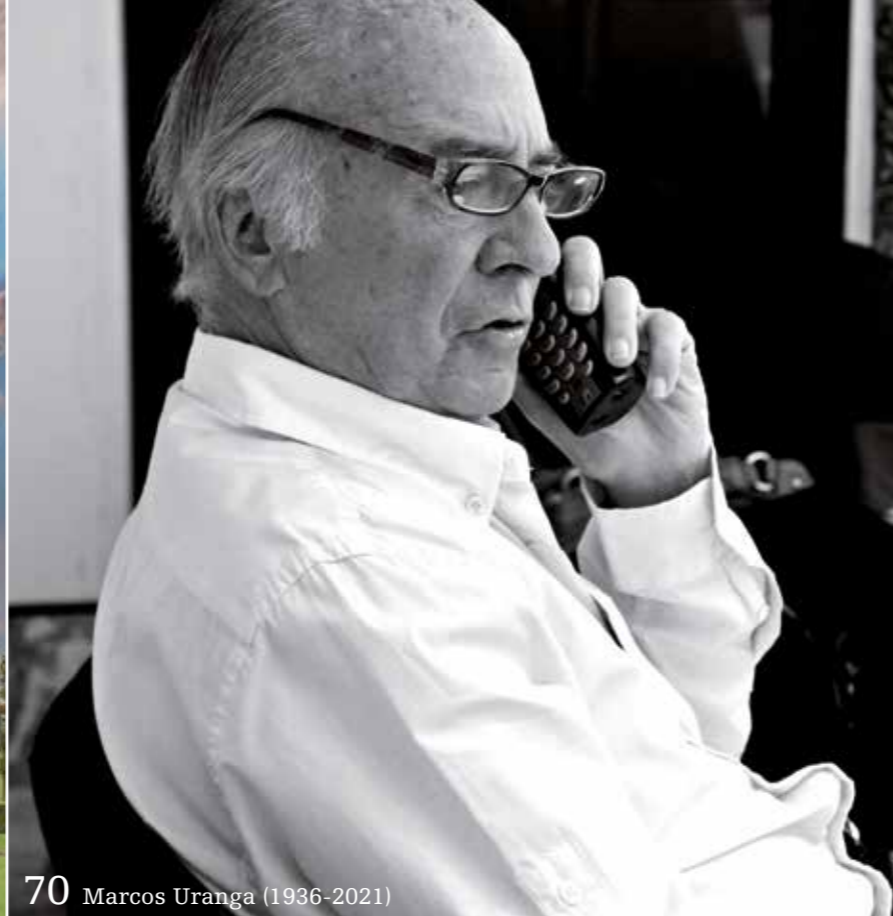
Mit kurz- und langkettigen Hyaluronsäuren, Naturkosmetik konform, vegan, auch für sensible Haut.

Entdecke den „Spilanthox-Effekt“ – Made in Germany!

Bis zu  
**82%**  
Faltenreduktion\*



Im Handel und Online erhältlich.  
[www.spilanthox.com](http://www.spilanthox.com)



70 Marcos Uranga (1936-2021)

44 Polo Rider Cup



PPZ Best Of: Die unerwartet erfolgreiche Polosaison 2020 08

Regent Seven Seas Cruises® 74



# CONTENT

## POLO<sup>+10</sup>

Turniere und People, Polo Science und Lifestyle – die aktuelle Ausgabe von POLO+10 mit Geschichten aus dem ganzen Polouniversum.

EDITORIAL 3  
IMPRESSUM 82

### PPZ BEST OF: DIE UNERWARTET ERFOLGREICHE POLOSAISON 2020 8

Wer hätte erwartet, dass 2020 ein solcher Erfolg werden würde, während die halbe Welt wegen der COVID19-Pandemie auf Eis gelegt wurde? Es war eine Herausforderung, zwischen den sich ständig ändernden Vorschriften zu navigieren; Resilienz war im Polo Park die magische Zutat, Flexibilität die geheime Note und Kreativität verpackte alles.

### SWISS MEDIUM GOAL CHAMPIONSHIP 24

Da es in der Saison zu Verzögerungen durch die späte Ankunft von Petiseros und Pferden kam, wurde die Schweizer Medium Goal von ihrem ursprünglichen Juni-Termin auf den August verschoben. Trotzdem bewarben sich vier konkurrenzfähige Teams und kämpften hart um den begehrten Titel.

### POLOPARK BERLIN SAISON 2020 36

Die Berliner Polo Saison 2020 wurde vom 26.-28.06.2020 offiziell eröffnet.

### POLO REGELN 42

Wer die grundlegenden Regeln kennt, findet sich auch als Poloneuling schnell ins Spielgeschehen ein. Hier die Basics des rasanten Sports auf einen Blick, ein kurzer Polocrashkurs für Newcomer.

### POLO RIDER CUP 44

Die erste Ausgabe des POLO RIDER CUP Turniers fand vom 10. bis 20. Juni statt. Es nahmen 12 Teams aus 8 verschiedenen Ländern teil.

### DAS POLO VERMÄCHTNIS VON LORD MOUNTBATTEN 52

Wie viele Mitglieder der Royal-Familie war Mountbatten ein Polo-Liebhaber. Er entdeckte den Sport in Jodhpur.

### NEIL ANDREW EGERTON: BEST OF POLO 54

Neil Egerton (The Edge) Fotograf, Kameramann, Video-Regisseur.

### JULIA GREB: GESUNDER MUSKELAUFBAU BEIM PFERD 69

Mit diesen 10 Tipps von Julia Greb sorgen Sie für einen gesunden Muskelaufbau beim Pferd.

### MARCOS URANGA (1936-2021) 70

Marcos Uranga, Gründer und erster Präsident der Federation of International Polo (FIP), hat sein Leben lang dafür gearbeitet, Poloveranstaltungen zu organisieren, den Sport zu fördern und bekannter zu machen. POLO+10 hat ihn zu Hause in Buenos Aires getroffen.

### REGENT SEVEN SEAS CRUISES® 74

Bereits bekannt gegebene Reiserouten werden für die meisten Schiffe beibehalten, zusätzlich gibt es neue Kreuzfahrten im Mittelmeer und in der Karibik.

### CARTIER: DIE TASCHE MIT DEM DOPPEL-C 78

Wir freuen uns, die Double-C de Cartier Kampagne mit den folgenden Influencern zu präsentieren: Veronika Heilbrunner, Belen Hostalet, Chriselle Lim, Erika Boldrin, Geraldine Boublil, Denni Elias, Leia Sfez, Mthayel Al Ali und Yoyo Cao.



Wer hätte erwartet, dass 2020 ein solcher Erfolg werden würde, während die halbe Welt wegen der COVID19-Pandemie auf Eis gelegt wurde? Es war eine Herausforderung, zwischen den sich ständig ändernden Vorschriften zu navigieren; Resilienz war im Polo Park die magische Zutat, Flexibilität die geheime Note und Kreativität verpackte alles.

TEXT PPZ FOTOGRAFIE KATHRIN GRALLA, GUADALUPE AIZAGA

# DIE UNERWARTET ERFOLGREICHE POLOSAISON 2020

**GRÄFF FAMILY SEASON  
OPENING TOURNAMENT**

**Challenge League**  
26.-28.6.2020

**BIO-R**

Sue Ann Strub / Gerard Martinez  
Gabriel Hatzung / Konstantin Nikiteas  
Andrew Guthrie  
Eduardo Greggi

**Polo Park Blue**

Sammy Joe Strub  
Peter Mészáros  
Janique Spillmann  
David Kalberer / Reto Gaudenzi

**Polo Park White**

Elisabeth Schoch  
Shiva Strub  
Beata Dudler  
Remi Dudler

**Super League**

**BIO-R**

Sacha Djafarian  
Eduardo Greggi  
Richard Harris  
Walter Cortez

**La Irenita Polo Team**

Sébastien Le Page  
Armand Le Page  
Thommy Gräff  
Markus Gräff

**Altamira Polo Team**

Kiran Agosti  
Morgan Van Overbroek  
Adriano Agosti  
Facundo Kelly

**Equilibrium**

Daniel Aegerter  
Tutti Wolfensberger  
Janik Oertli  
Stefan Roth



## ZÜRICH LOW GOAL CHAMPIONSHIP

Super League  
11.-12.7.2020

**2. HATO St. Moritz**  
Andrew Guthrie  
Janik Oertli  
Juan Manuel Frascino  
Stefan Roth

**1. Los Lobos Polo Team**  
Sébastien Le Page  
Armand Le Page  
Thommy Gräff  
Markus Gräff

**3. Polo Park Zürich**  
Kiran Agosti  
Morgan Van Overbroek  
Eduardo Greggi  
Martin Luginbühl

### Challenge League

**Polo Park Blue**  
Shiva Strub  
Sue Ann Strub  
Patrice Schütz  
Sybille Grass  
Peter Mészáros

**Polo Park White**  
Andy Bernhard / Ina Wamser  
Janique Spillmann  
Sammy Joe Strub  
Gabrielle Hatzung  
Konstantin Nikiteas

GOLD CUP  
18.-19.7.2020

**Equilibrium**  
Daniel Aegerter  
Stefan Roth  
Janik Oertli  
Francisco Fucci

**Los Lobos**  
Sébastien Le Page  
Thommy Gräff  
Martin Podesta  
Markus Gräff

**Polo Park White**  
Armand Le Page  
Carlos Sprüngli  
Sebastian Dawney  
Juan Manuel Frascino

**BIO-R**  
Eduardo Greggi  
Thomas Wolfensberger  
Walter Cortez  
Milos Ruszkowski



**21<sup>ST</sup> ZÜRICH INT. LADIES**  
8.-9.8.2020

**Grand Cru**

Raffaela Semedo  
Janique Spillmann / Annette Fetscherin  
Sue Ann Strub / Melissa Jenni  
Nathalie Wolfensberger

**Princes de Venoge**

Anja Gutbrod  
Belen Podesta  
Shiva Strub  
Antonia Sturzeis / Claudia Ide

**Jolies Filles**

Kira Wetzel / Ann-Kathrin Brandle  
Sammy Joe Strub  
Laetitia Clément / Laure Morel  
Elisabeth Schoch / Gunilla Manssdorff

**Estée Lauder**

Indira Krattiger  
Larissa Esser  
Ann Meier  
Rebecca Walters

**Aston Martin**

Annita Van der Hoeven  
Beata Dudler  
Jeanine Hugo-Menendez  
Morgan Van Overbroek

**Swiss Medium Goal  
Championship**  
13.-16. August, 2020

**Los Lobos**

Sébastien Le Page  
Thommy Gräff  
Martin Podesta  
Markus Gräff

**Equilibrium**

Daniel Aegerter  
Morgan Van Overbroek  
Milos Ruszkowski  
Joaquin Copello

**Cardo Polo**

Markus Oggenfuss  
Laurenz Gabrin  
Chris Kiesel  
Patricio Gaynor

**G-Squared**

Richard Harris  
Eva Brühl  
Thomas Wolfensberger  
Walter Cortez





**SAN FRANCISCO DE ASIS POLO CUP****Super League**  
5.-6.9.2020**Los Lobos**

Sébastien Le Page  
Morgan Van Overbroek  
Martin Podesta  
Carlos Genes

**Equilibrium**

Daniel Aegerter  
Janik Oertli  
Tommy Gräff  
Francisco Fucci

**Challenge League****Maniates**

Stefan Roth  
Sammy Joe Strub  
Janique Spillmann / Konstantin Nikiteas  
Melissa Jenni / Claudia Ide

**San Francisco de Asis**

Armand Le Page  
Kiran Agosti  
Shiva / Sue Ann Strub  
Laure Morel / Antonia Sturzeis

**Hausamman**

Reto Hausamman  
Andrew Guthrie  
Katja Grauwiler  
Andy Bernhard

**Chimango**

David Kalberer  
Peter Mészáros  
Sacha Djafarian  
Christoph Adelmann



**VECINOS CUP**  
12.-13.9.2020

**Super League**

**Los Lobos**

Sébastien Le Page  
Morgan Van Overbroek  
Martin Podesta  
Carlos Genes

**Gräff Capital**

Janik Oertli  
Thommy Gräff  
Francisco Fucci  
Markus Gräff

**Challenge League**

**Maniates**

Peter Mészáros  
Richard Harris  
Konstantin Nikiteas  
Ina Wamser / Franziska Fuhrer

**Champagne de Venoge**

Armand Le Page  
Kiran Agosti  
Georg Donhauser  
Christoph Adelman

**Hausammann**

Reto Hausammann  
Vinicio Marsiaj  
Julio Rasero  
Gabriel Hatzung

**Hato**

Stefan Roth  
Andrew Guthrie  
Katja Grauwiler  
Melissa Jenni / Antonia Sturzeis





Bild: Guadalupe Alzaga

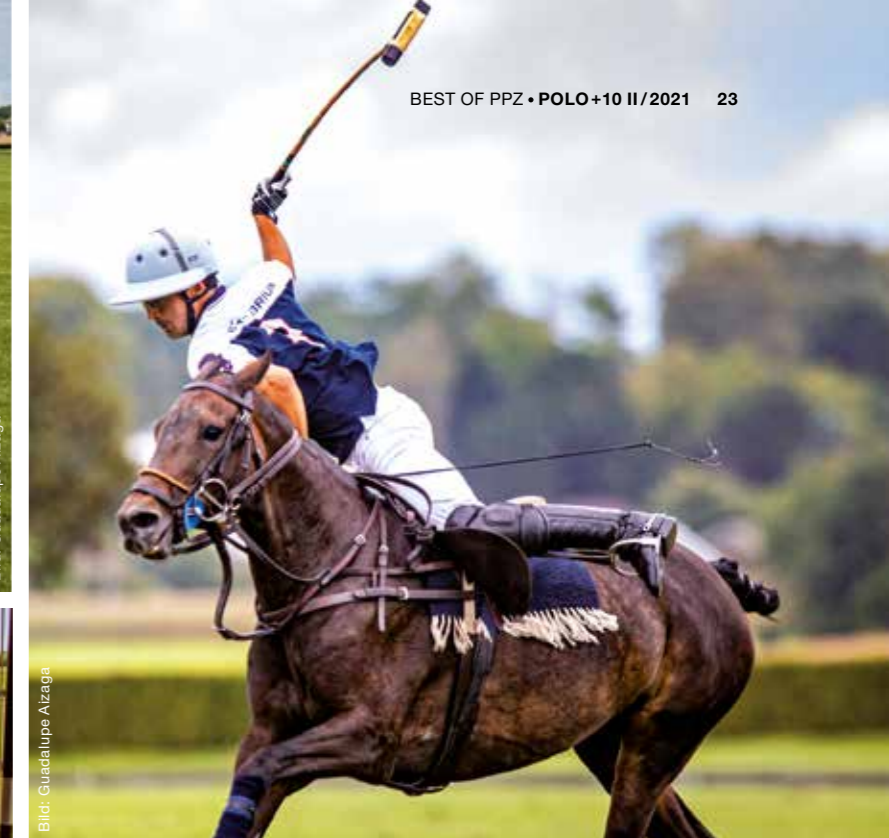
Bild: Guadalupe Alzaga

Bild: Guadalupe Alzaga

Bild: Guadalupe Alzaga

Bild: Guadalupe Alzaga

Bild: Guadalupe Alzaga



Das Jahr begann für uns alle mit der Angst, kein Polo spielen zu können. Monat für Monat breitete sich die COVID-19-Pandemie langsam von China nach Europa aus, und dann wurde mit einem Schlag die ganze Welt in den Stillstand versetzt.

In der Schweiz explodierten die Fälle, und wir kämpften hart, um nicht den Mut zu verlieren. Aber wieder einmal hatten die optimistischen Vorhersagen von Francisco Podesta (unserem Polo-Manager) recht, und wir hatten eine erstaunliche, wenn auch unerwartete Polosaison.

Da die Schweizer Vorschriften, die zur Eindämmung der Pandemie erlassen wurden, den Leuten immer erlaubten, ihre Pferde zu besuchen, öffneten sich unsere Ställe für »Stick and Ball«, sobald unsere Pferde wieder in Zürich waren. Die Petiseros aus Argentinien zu holen, war eine echte Herausforderung, aber sie haben es schließlich geschafft! Mitte Juni durften wir Turniere spielen und wir beschlossen, die Polosaison vom üblichen Ende im September bis Mitte Oktober zu verlängern.

Die Turniersaison wurde in drei intensive Monate gequetscht, mit einigen Spielern aus Deutschland, England, Italien und Holland, die zum Wettkampf kamen. Die Polofelder waren grüner denn je und in tadellosem Zustand. Wir mussten lernen, den COVID-19-Walzer zu tanzen, die Grenzen hier zu

schließen, die Grenzen zu einem anderen Land zu öffnen, willkürliche Quarantänen zu setzen, die Öffentlichkeit zu Veranstaltungen zuzulassen und einzuschränken, und so weiter....

Die Saison war kurz, intensiv, verdichtet. Unsere Spieler hatten so viel Polo zu spielen, dass niemand die Zeit hatte, sich mit dem Virus anzustecken, was uns erlaubte, 800 Chukker und 7 Turniere zu spielen, manchmal mit 2 separaten Ligen. Wir hatten die Freude, Spieler zu empfangen, die nach vielen Jahren zurückkamen und neue Spieler, die unsere Anlage entdeckten. Das Niveau der einheimischen Spieler stieg und viele junge Talente sahen ihr Handicap am Ende der Saison verbessert. Es war auch das erste Mal in der Geschichte des Clubs, dass wir die Zahl von 200 Pferden im Besitz unserer Mitglieder erreichten. Diese Zahl wird 2021 eindeutig getoppt werden, da bereits jetzt viele Pferde aus Argentinien kommen.

2020 war eine Saison, in der wir uns um unsere Mitglieder gekümmert haben, in der wir Belastbarkeit gezeigt haben und in der wir das getan haben, was wir am besten können: so viel Polo spielen, wie möglich. Es war sicherlich eine herausfordernde Saison in Bezug auf die Organisation, aber in Bezug auf den Polosport war es eine großartige!

Im Jahr 2021 wird der Polo Park & Country Club Zürich unter anderem das Trainingszentrum der Schweizer Polo-Nationalmannschaft sein, um den Polonachwuchs auf die kommenden Europameisterschaften vorzubereiten.

# SWISS MEDIUM GOAL CHAMPIONSHIP

13.-16.8.2020

Da es in der Saison zu Verzögerungen durch die späte Ankunft von Petiseros und Pferden kam, wurde die Schweizer Medium Goal von ihrem ursprünglichen Juni-Termin auf den August verschoben. Trotzdem bewarben sich vier konkurrenzfähige Teams und kämpften hart um den begehrten Titel.

TEXT JAN MARIE KIESEL – @POLOCOMMENTARIES – [HTTPS://WWW.PROFESSIONALPOLOCOMMENTARIES.COM](https://www.professionalpolocommentaries.com) – EDITED BY PPZ  
FOTOGRAFIE KATHRIN GRALLA, TIM HUGHES

Die Gewinner, Los Lobos: Sébastien Le Page, Thommy Gräff, Martin Podesta, Markus Gräff.



Bild: Tim Hughes

Morgan Van Overbroek, gefolgt von Milos Ruzowski und Thommy Gräff.





Laurenz Gabrin mit Thomas Wolfensberger.







**Swiss Medium Goal Championship**  
13.-16.8.2020

**Los Lobos**  
Sébastien Le Page  
Thommy Gräff  
Martin Podesta  
Markus Gräff

**Equilibrium**  
Daniel Aegerter  
Morgan Van Overbroek  
Milos Ruszkowski  
Joaquin Copello

**Cardo Polo**  
Markus Oggenfuss  
Laurenz Gabrin  
Chris Kiesel  
Patricio Gaynor

**G-Squared**  
Richard Harris  
Eva Brühl  
Thomas Wolfensberger  
Walter Cortez



1 Martin Podesta 2 Patricio Gaynor und Walter Cortez  
3 Milos Ruszkowski 4 Morgan Van Overbroek  
5 Daniel Aegerter 6 Laurenz Gabrin und Walter Cortez  
7 Eva Brühl



Oben: Auf den Pferden, Joaquin Copello und Thommy Gräff Links: Eva Brühl mit Thomas Wolfensberger.

Ein leichter Regen am Freitag half, das Feld für das Wochenende der Swiss Medium Goal Meisterschaft im Polo Park Zürich vorzubereiten, das vom 13. bis 16. August 2020 stattfand - sicherlich ein Highlight in der Schweizer Polo-Saison, bei dem vier Teams um die Trophäe kämpften.

Samstag: Wir wurden nicht enttäuscht! Das erste Spiel begann mit Los Lobos. Unser Gastgeber Sébastien Le Page führte sein Team, bestehend aus Thommy Gräff, Martin Podesta und Markus Gräff, auf das Feld und baute einen temporeichen Angriff gegen das Team G-Squared auf. G-Squared erwies sich als ebenbürtig, und sowohl Eva Brühl als auch Walter Cortez, mit kompetenter Unterstützung ihrer Teamkollegen Richard Harris und Thomas Wolfensberger, hatten das Potenzial, das Spiel mit einer Kombination von Geschwindigkeit und kontrollierter Aggression zu beleben. Beim Stand von 7 : 7 am Ende des 4. Chukkers erklärten die Schiedsrichter Martin Fewster und Mark Holmes dass wir ein Ergebnis brauchen und dass das Spiel in die Verlängerung gehen würde. Es waren die Los Lobos, die das goldene Tor schossen und sich damit ins Finale spielten.

Im zweiten Spiel am Samstag kämpften die Teams Equilibrium und Cardo Polo um den Einzug ins Finale. Equilibrium, mit unserer Gastgeberin Morgan Van Overbroek, Daniel Aegerter, Joaquin Copello und Milos Ruzskowski durchbrach schnell die Verteidigung von Cardo und brachte sich innerhalb des ersten Chukkers auf die Anzeigetafel. Es dauerte bis zum 4. Chukker, bis das Momentum in die entgegengesetzte Richtung schwenkte, als Cardo, mit Ann Meier und Mark Oggenfuss, die sich eine Position teilten, Laurenz

Gabrin, Christopher Kiesel und Patricio Gaynor, zwei schnelle Tore erzielten, aber die Zeit war abgelaufen. Equilibrium konnte den Vorsprung von 4 : 2 ½ halten und sich den Einzug ins Finale am Sonntag sichern.

Sonntag: Ein südamerikanisches Flair empfing die Zuschauer im Hospitality-Zelt mit leckeren Empanadas von Gaucho González, Marco vom Zigarren Kurier mit seiner Zigarren-Lounge und equadorianischen Panama-Hüten, die sowohl Männer als auch Frauen in ihren Schatten lockten. Für einen Hauch von argentinischem Lifestyle sorgte Nia von Cortez Polo und ein beruhigender Sommer-Beat von DJ Zoë.

Als erstes traten die Teams G-Squared gegen Cardo auf dem Feld an. Cardo sicherte sich den dritten Platz mit 10 ½ : 3.

Das Finale wurde zwischen Los Lobos & Equilibrium gespielt. Martin Podesta las das Spiel wie immer hervorragend und holte sich konsequent den »Call for Penalties«. Für Equilibrium war es Daniel Aegerter, der mit seinem Tor im ersten Chukker den Torreigen eröffnete und eine selbstbewusste Morgan Van Overbroek verwandelte im zweiten Chukker einen Penalty zum Ausgleich. Etwas mehr als drei Minuten vor dem Ende des letzten Chukkers stand es 4 : 4. Beide Teams hatten Mühe, die Verteidigung zu durchbrechen, und die Zuschauer freuten sich schon auf die Verlängerung. MVP-Sieger Martin Podesta erzielte zwei schnelle Tore für Los Lobos. Wir hatten den Schweizer Medium Goal Champion!

Eine besondere Preisverleihung: Die Teams waren vor den Neuzugängen von Porsche-Winterthur, dem Macan und

Taycan, aufgereiht. Der Tisch war übersät mit Geschenken, die sich um die einzigartige Swiss Medium Goal Trophäe schmeigten.

Neben der Übergabe der Geschenke an die einzelnen Teams und dem triumphalen Heben der Trophäe durch die Sieger Los Lobos, war die Preisverleihung für Sébastien Le Page die Gelegenheit alle aufzurufen, für Basti Fernandez und die Charity-Aktion des Polo Park Zürich zusammenzukommen. Basti wurde dann gebeten, den Gewinner des von Adolfo Cambiaso entworfenen und signierten Helms zu ziehen, welcher von Performance Polo gestiftet wurde. Der Glückspilz, der diesen gewann, war Tomas Leguizamon, der sofort telefonisch kontaktiert wurde. Sébastien freute sich, uns mitzuteilen, dass Tomas den Helm inzwischen wieder gespendet hat, damit der Polo Park Zürich die Charity-Aktion 2021 wiederholen kann.

Was für ein Privileg, ein Teil dieser beeindruckenden Wohltätigkeitsaktion und des großartigen Turniers gewesen zu sein.

Wir möchten uns an dieser Stelle bei allen unseren Sponsoren für ihre Großzügigkeit und ihr Vertrauen bedanken, die es uns ermöglichten, ein solches Event unter diesen besonderen Bedingungen erfolgreich zu organisieren. Ein großes Dankeschön an: Porsche Winterthur - Estée Lauder - Zigarren Kurier - Ecuadorianische Panamahüte - Walter Cortez - Jolies Filles - Ultrasun - Aegerter Wines - Champagne De Venoge - Hato - Sonne Seuzach - Pizzeria Barone - Castel Monastero - Monopol St. Moritz - WineScout 7 - Isle Of Harris Gin und Archie's Footwear.



Die Berliner Polo Saison 2020 wurde vom 26.-28.06.2020 offiziell eröffnet.

TEXT POLOPARK BERLIN  
FOTOGRAFIE NILS RÜSTMANN, SANDRA FUNK, POLO+10,  
SEBASTIAN PREISS / BALTIC POLO EVENTS GMBH,  
BALTIC POLO EVENTS GMBH

# POLOPARK BERLIN SAISON 2020

PLATZIERUNGEN

1. Platz

**Deutscher Low Goal Meister 2020**  
**Baltic Polo Events**  
 Rainer Raimann (TC)  
 Vanessa Schockemöhle  
 Philipp Sommer  
 Dominik Velazquez

2. Platz

**Deutscher Low Goal Vize Meister 2020**  
**PoloPark Berlin**  
 Daniela Roeder Thurk  
 Jeanette Diekmann  
 Thomas Strunck (TC)  
 Comanche Gallardo

3. Platz

**Cosmopolo**  
 Philippa Luserke  
 Fabienne Last  
 Svenja Hölty  
 Maike Hölty TC

4. Platz

**Ingo Pyko Immobilien**  
 Mona Scharf  
 Josef Fiebich (TC)  
 Johan Funk Gallardo  
 Ezequel Gallardo

5. Platz

**POLO+10**  
 Coco Juls (TC)  
 Richard Juls  
 Ken Kawamoto  
 Franco Friedrich

6. Platz

**K&P Projektentwicklung GmbH**  
**Berlin – München**  
 Max Kessel  
 Norbert Siebelt  
 Daniel Tümpel (TC)  
 Rico Richert

# GERMAN LOW GOAL CHAMPIONSHIP 2020

Erstes großes Turnier der deutschen Polosaison



Bild: POLO+10



Bild: Sebastian Preis



Bild: Sebastian Preis



Bild: Sebastian Preis



Bild: Sebastian Preis



Bild: POLO+10



Bild: Sandra Funk

Bild: Sebastian Preis



Bild: Sebastian Preis

# POLOPARK BERLIN SAISONERÖFFNUNG 2020

PLATZIERUNGEN

1. Platz

**Baltic Polo Events GmbH**  
 Aziza Ghane (0)  
 Philippa Luserke (0)  
 Taio Toledo (2)  
 Svenja Hölty (0)

2. Platz

**Ingo Pyko Immobilien**  
 Thomas Liebke (-1)  
 Nicolai Barnwell (-1)  
 Jesus Bordoni (2)  
 Daniel Tümpel TC (1)

3. Platz

**KoCon GmbH**  
 Jolie Lange / Emily Hase Look (-2)  
 Dr. Heidi Silvey TC (0)  
 Tuky Caivano (3)  
 Dr. Dele Iversen (0)

4. Platz

**TV Berlin / Fancy**  
 Josef Fiebich (-1)  
 Steffen Lange TC / Romy Schneider (-1)  
 Berty Zalazar (2)  
 Milo Funk Gallardo (-1)

5. Platz

**Cosmopolo**  
 Romy Grüner (0)  
 Jeanette Diekmann (0)  
 Thomas Strunck TC (0)  
 Johan Funk Gallardo (0)

6. Platz

**POLO+10**  
 Hardy Reuter (-1)  
 Chaja Roeder Thurk TC (-1)  
 Hector Alvarez (2)  
 Rainer Raimann (-1)



## SAISONABSCHLUSSTURNIER IM OKTOBERFESTSTYLE 2020

### PLATZIERUNGEN

#### 1. Platz

**Poolwerk by Atlantic Pool (0/2)**  
 Anne Marie Großmann /  
 Clarissa Magraf ( am Sonntag) (-2/0)  
 Dr. Heidi Silvey (TC) (0)  
 Romy Manow (-1)  
 Tukey Caivano (3)

#### 2. Platz

**Ingo Pyko Immobilien (-1)**  
 Steffen & Jolie Lange (TC) (-1)  
 Rainer Raimann (-1)  
 Mathias Werz (-1)  
 Jesus Bordoni (2)

#### 3. Platz

**Reuther Automobile (-3)**  
 Emily Hase Looock/Rapahel Dwinger (-2)  
 Martin Reuter/Marit Böttcher (-2)  
 Milo Funk Gallardo (-1)  
 Comanche Gallardo (2)

#### 4. Platz

**Cosmopolo (-2)**  
 Nicole Kleinmichel (TC) (-2)  
 Daniela Roeder Thurk (-1)  
 Achim Jähnke (0)  
 Hector Alvarez (1)

#### 5. Platz

**Silberpfeil Energy (0)**  
 Dr. Dele Iversen (0)  
 Jeanette Diekmann (TC) (0)  
 Marie Haupt (0)  
 Svenja Hölty (0)

#### 6. Platz

**Duralock Deutschland (-1)**  
 Sarah Schretzmair (-1)  
 Johan Funk Gallardo (0)  
 Thomas Strunck (TC) (0)  
 Bernhard Niederhammer (0)



Bilder (8): Baltic Polo Events GmbH

# POLO REGELN

## RIGHT AND WRONG

Schnelles Reagieren und reflexartiges Einschätzen einer Situation sind spielentscheidend, werden in der Summe zum taktischen Geschick – und sind nicht zuletzt in puncto Sicherheit von größter Bedeutung. Zwei Beispiele zeigen, wie in einer bestimmten Spielsituation richtig, und wie falsch reagiert werden kann.

### 1. Situation (linke Spielfeldhälfte):

Ein Spieler trifft den Ball nicht richtig und versucht einen zweiten Schlag, indem er seine Geschwindigkeit verringert oder abrupt die Richtung ändert. Andere Spieler in Schlagposition sind direkt hinter diesem Player.

#### Fehler:

Ein solcher Versuch bringt die nachfolgenden Spieler in Gefahr, die mit hoher Geschwindigkeit auf der Linie des Balls folgen oder versuchen, den Gegner abzureiten und den Blick nicht nach vorn gerichtet haben.

#### Korrektes Spielverhalten:

Der Player, der seinen Schlag verpatzt hat, sollte sich in gleicher Geschwindigkeit weiter bewegen und keinen zweiten Schlag versuchen. Er sollte den nächsten Schlag seinem nachfolgenden Teamkollegen überlassen, der von hinten nachkommt oder – wenn er die Zeit dazu hat, sich in einem Zirkel wieder hinten an das Feld anschließen, um erneut zum Schlag zu kommen.

### 2. Situation (rechte Spielfeldhälfte):

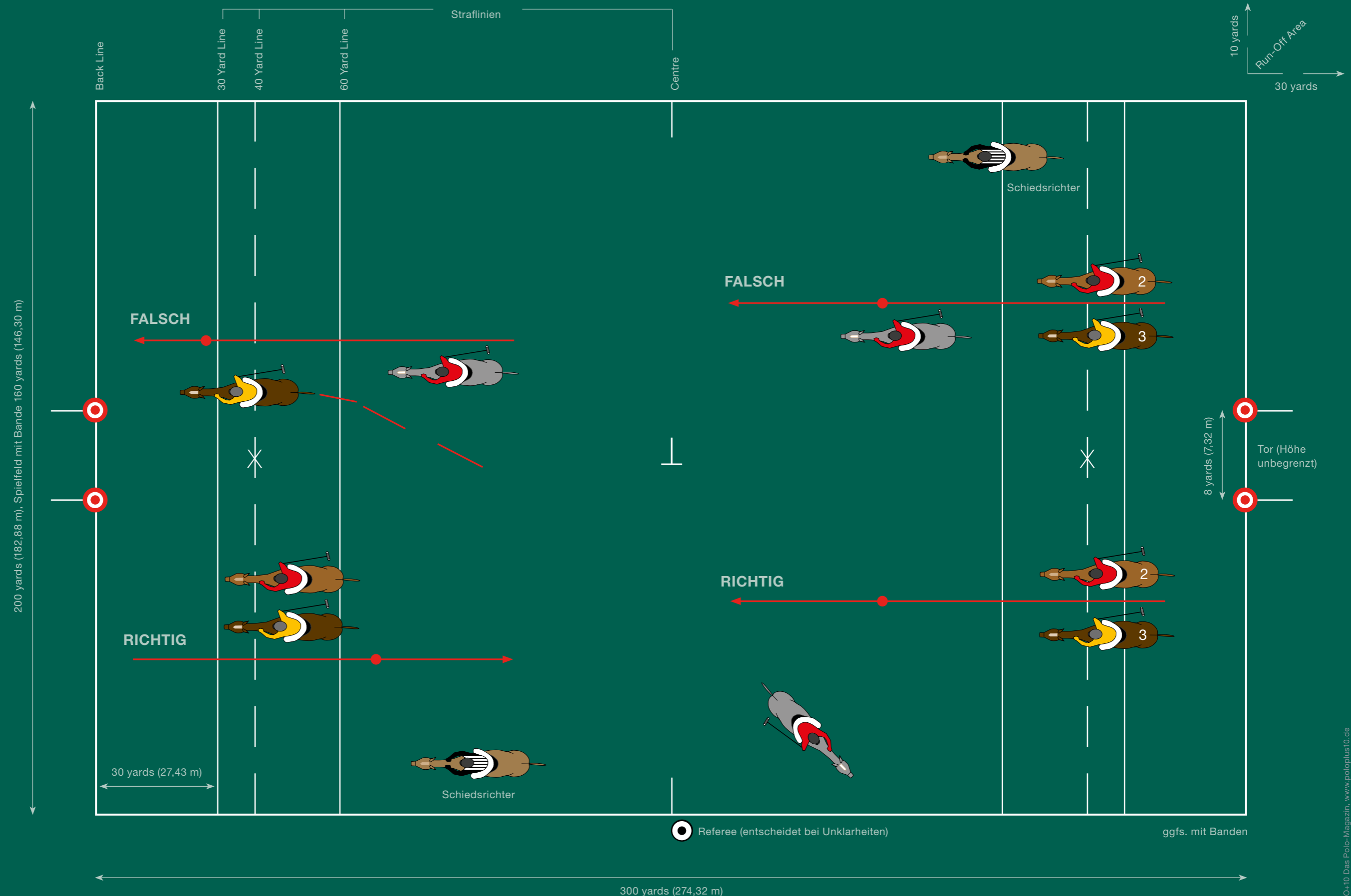
Bei dem Versuch, den Ball mit einem off-side-backshot zurückzuschlagen, bewegt sich ein Spieler von der linken Seite in die Spiellinie des Gegners, der den Ball gerade an seiner off-side führt.

#### Fehler:

Der Verteidiger verletzt das Wegerecht seines Gegners nicht nur in unsicherer, sondern auch in spielerisch unsauberer Hinsicht. Er hat die Linie des Gegners in zu geringem Abstand überschritten und gefährdet so sich selbst, wie auch den anderen Spieler.

#### Korrektes Spielverhalten:

Um sicher ins Spiel zu kommen und wirkungsvoll zu verteidigen, muss der Verteidiger so lange auf seinen Gegner warten, bis er diesen abreiten und den Ball mit einem near-side-backshot in die entgegengesetzte Spielrichtung schlagen kann.



\*Das Outdoor Polofeld ist das größte Spielfeld im organisierten Sport, die hier abgebildeten Proportionen sind nicht maßstabsgerecht.

Elena Venot und Patrick Eisenchteter im Endspiel.

# POLO RIDER CUP

Die erste Ausgabe des POLO RIDER CUP Turniers fand vom 10. bis 20. Juni statt. Es nahmen 12 Teams aus 8 verschiedenen Ländern teil.

TEXT POLO RIDER CUP  
FOTOGRAFIE ©PRC21/GAMEPOLO

Team Polo Park Zürich, die Gewinner vom POLO RIDER CUP.



Elena Venot und Richard Harris.

#### PLATZIERUNGEN

##### 1. Polo Park Zürich

Min Podestá  
Carlos Solari  
Elena Venot  
Richard Harris

##### 2. Deauville Int. Polo Club

Ulysse Eisenchteter  
Patrick Eisenchteter  
Juan José Storni  
Pierre-Henri N'Goumou

##### 3. Hong Kong Polo Association

Cyrille Costes / Edouard Costes  
Adrien Le Gallo  
Thierry Vetois  
Brieuc Rigaux

##### 4. Empire Polo Club of Coachella Valley

Clément Smith  
Guillermo Li / Marcos Harriot  
Tito Ruiz Guiñazu  
Derek Smith  
Caroline Anier

##### 5. Dos Lunas Polo Club

Juan Pepa / Emil Grabosh  
Jorge Pepa  
Patricio Cieza  
Paul Grabosh

##### 6. Polo Club de Chantilly

Sam Sztarkman  
Jota Chavanne  
Martin Joaquin  
Alex Sztarkman

##### 7. Hamburger Polo Club

Caspar Crasemann  
Caspar Crasemann  
Heinrich Dumrath  
Daniel Crasemann

##### 8. Evviva Polo St Moritz

Piero Dillier / Come Dubois  
Lucas Labat  
Martin Aguerre H  
Tommy Rinderknecht  
Andreas Bihrer

##### 9. Polo Club Düsseldorf

Adrian Laplacette  
Miguel Amieva  
Jesús Bordoni  
Otto Blank

##### 10. La Aguada Polo Club

Sébastien Schneberger  
Valentín Novillo Astrada  
Max Bosch  
Moritz Gaedeke

##### 11. Moscow Polo Club

Gleb Fetisov / Alexandra Rodzianko  
Misha Rodzianko  
Édouard Pan  
Simon Zavaleta

##### 11. Las Brisas Polo Club of Chicago

Larry Aschebrook / Lucie Venot  
Lukas Sdrenka  
Matias Obregón  
Juan Martín Obregón





1 Polo Park Zürich 2 Team Hongkong gegen Polo Club Düsseldorf 3 Lucas Labat kämpft mit Caspar Crasemann um den Ball 4 Tachu Solari nach dem Gewinn des Spiels 5 Richard Harris in Action gegen Polo Club de Chantilly 6 Dos Lunas gegen Empire Polo Club 7 Andreas Bührer und Lucas Labat von Evviva Polo St. Moritz.



8 Polo Park Zürich und Polo Club de Chantilly 9 Las Brisas Polo Club of Chicago und Moscow Polo Club 10 Patrick und Ulysse Eisenchteter 11 Briec Rigaux und Juan José »Tete« Storni 12 Clément Smith und Min Podestá 13 Paul und Emil Grabosh 14 Moritz Gaedeke von La Aguada 15 Siegerehrung mit dem Polo Park Zürich.

POLO RIDER CUP, ein gelungenes erstes Turnier!

Die erste Ausgabe des POLO RIDER CUP, die am 20. Juni zu Ende ging, war mit 12 Teams aus 8 verschiedenen Ländern ein großer Erfolg. Diese einzigartige 10-tägige internationale Veranstaltung zeigte auf dem Gelände des Poloclubs in Chantilly, nördlich von Paris, eine erstklassige Leistung und ein hohes Wettbewerbsniveau unter den Teams.

Mit diesem neuen Wettbewerbskonzept wollte GAME Polo als Organisator und Veranstalter die Position des Clubs im Sport wiederherstellen und gleichzeitig mit seiner Erfahrung im Sport auf allen Ebenen an einer Strategie arbeiten, um den POLO RIDER CUP als Weltmeisterschaft für Clubs im FIP World Polo Kalender zu etablieren, bei der die besten Polo-Clubs aus der ganzen Welt an einem Ort zusammenkommen.

Der POLO RIDER CUP wurde auf Basis von Teams mit Handicaps zwischen 10 und 12 Goals und maximal zwei Clubs/Teams pro

Land gespielt. Die Clubs, die an der ersten Ausgabe teilnahmen, waren: Polo Club de Chantilly (Frankreich), Deauville International Polo Club (Frankreich), Hong Kong Polo Association (Hong Kong), Las Brisas Polo Club of Chicago (USA), Empire Polo Club of Coachella Valley (USA), Hamburger Polo Club (Deutschland), Polo Club Düsseldorf (Deutschland), Evviva Polo St. Moritz (Schweiz), Polo Park Zürich (Schweiz), Moscow Polo Club (Russland), Dos Lunas Polo Club (Spanien) und La Aguada Polo Club (Argentinien).

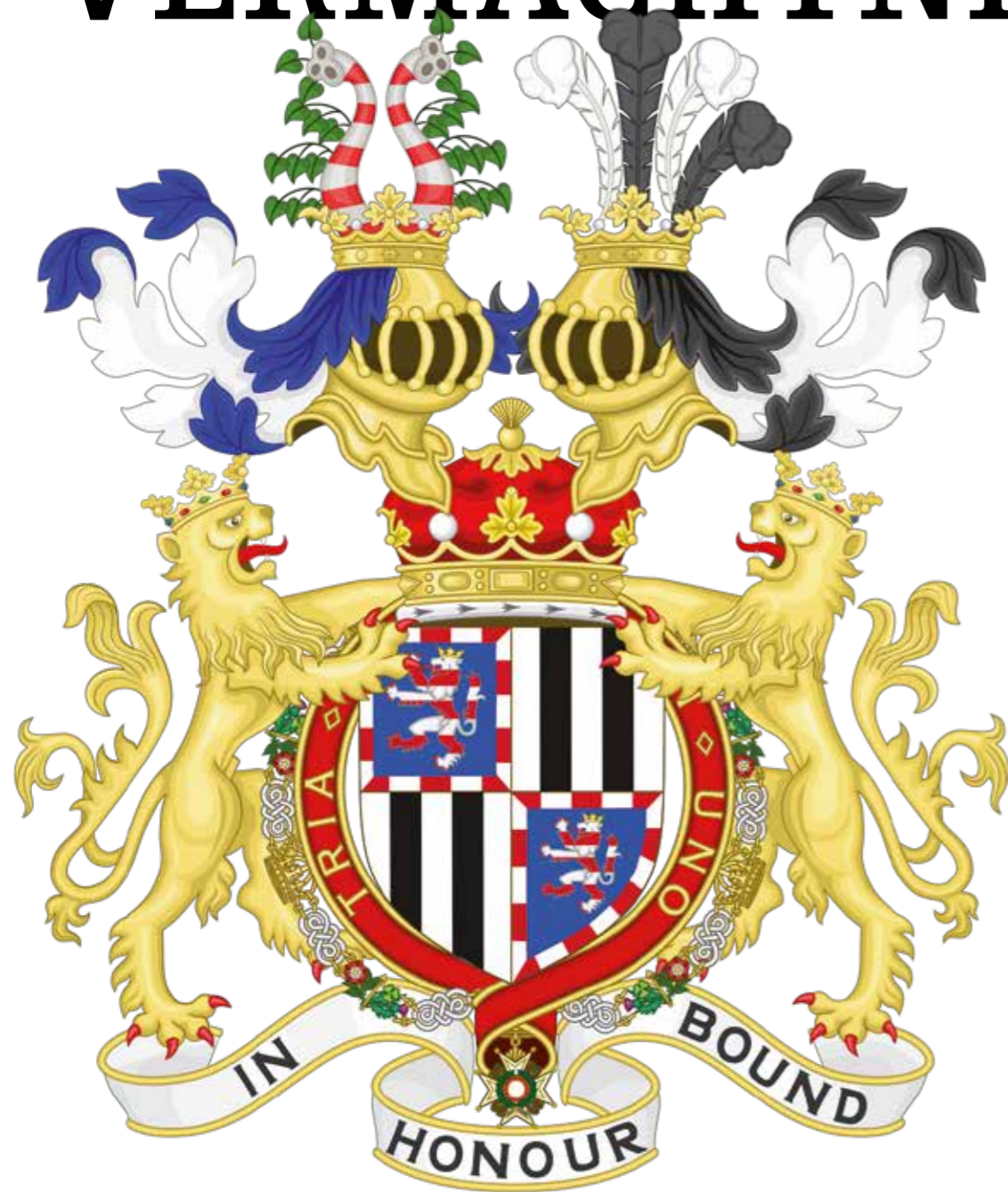
Eine umfangreiche TV-Berichterstattung für dieses erste Turnier brachte die Zuschauer näher an die Action mit einer großen Anzahl von digitalen und linearen Fernsehkanälen, Live-Streaming über verschiedene Plattformen und täglichen Nachrichten. Zu den Sendern und Plattformen gehörten unter anderem LeFigaro, beIN Sports, BT Sport, ClipMyHorse.TV, Horse&Country, HorseTV, Global Polo TV, SportDeutschland.TV, RTVE und PoloLine TV und POLO+10.

Was das Finale des Turniers betrifft, so holte sich der Polo Park Zürich die 2021 POLO RIDER CUP Trophäe, nachdem er den Deauville International Polo Club mit 10 zu 4 Toren in den fünf Chukkern des Endspiels besiegt hat. Am Ende des Spiels wurde Elena Venot vom Polo Park Zürich zur MVP des Turniers gekürt. Min Podestá, ebenfalls vom Polo Park Zürich, war mit 29 Toren der Top-Scorer des Turniers und sein Pferd, Pirómana gewann den BPP.

Vor dem Finale wurde das Spiel um den 3. Platz zwischen der Hong Kong Polo Association und dem Empire Club of Coachella Valley ausgetragen, bei dem sich das asiatische Team in einem engen Spiel mit 6:5 Toren gegen das amerikanische Team durchsetzte.

Nach der großen Akzeptanz und dem positiven Feedback von allen Clubs, Teams/Spielern, Verbänden, Partnern und Medien, die an dieser ersten Ausgabe beteiligt waren, arbeitet GAME Polo bereits an der nächsten Ausgabe, die vom 8. bis 18. Juni 2022 wieder im Polo Club de Chantilly stattfinden soll. ●

# DAS POLO VERMÄCHTNIS



# VON LORD

# IMOUNTBATTEN

Wie viele Mitglieder der Royal-Familie war Mountbatten ein Polo-Liebhaber. Er entdeckte den Sport in Jodhpur.

TEXT LA POLO



» **Z**um ersten Mal in meinem Leben bin ich von einem Sport begeistert. Bald werde ich mehr als alles andere Polo spielen!« Lord Louis Mountbatten schrieb an seine Mutter.

Es war ein umwerfender Beginn einer lebenslangen Obsession, als Lord Mountbatten, liebevoll »Dickie« genannt, mit 22 Jahren in Jodhpur das Polospiel entdeckte, während er in der britischen Armee diente. In Indien bestritt er Spiele mit dem Kader des Maharadschas. Dies führte zu zahlreichen Wettkämpfen in der Heimat. Der Enkel von Königin Victoria, geboren 1900, erreichte ein 5-Tore-Handicap im Polo und hinterließ ein wertvolles Erbe im Spiel. »Es war einer der besten Vormittage meines Lebens. Ich spielte mein erstes Polospiel überhaupt. Ich spielte zwei Chukkas, das achte und das elfte. Ich glaube, das durchschnittliche Handicap der Spieler in Indien liegt bei fünf, aber es ist zweifellos eines der besten Dinge in Indien«, schrieb er im Dezember 1921 in einer Zeitschrift.

## Meister des Spiels

Lord Mountbatten ist am besten als ein bemerkenswerter Marineoffizier, Kriegsgelände und Botschafter anerkannt; er war auch ein versierter Polospieler. Im Jahr 1923 absolvierte er einen einmonatigen Kurs in militärischem Reitsport bei den Life Guards.

»Polo ist ein wunderbarer Sport und vereint mehrere Fähigkeiten: Man muss ein guter Reiter sein, und es gibt die Herausforderung, den Ball mit Geschwindigkeit zu schlagen. Aber das Beste daran ist, mit Freunden zu spielen. Ich war nie ein natürliches Polotalent und am Anfang auch kein guter Reiter, ich musste hart arbeiten, um gut zu sein. Ich musste das Spiel studieren«, wurde Lord Mountbatten 1968 zitiert.

»Ich sah mir englische und amerikanische Filme in Zeitlupe an und analysierte die

Spieler, die den Ball schlugen. Ich erinnere mich, dass meine Mannschaft und ich uns immer Taktiken rund um einen Billardtisch ausdachten. Da Polo ein Amateursport war, musste ich alles selbst machen. Ich erinnere mich, dass ich einmal mit einem internationalen Spieler sprach und ihn um Rat fragte, wie man den Ball trifft. Er sagte: »Mein lieber Dickie, schlag ihn schnell! Schlag ihn wie eine Schlange.«

Als Skipper half er seiner Mannschaft, schwer zu erreichende Tore zu erzielen. Zum Beispiel gewann seine Marine-Mannschaft, Bluejackets, zweimal die Inter-Regiment-Trophäe, und von 1930-1931 zeigten sie bei den Wettbewerben in Hurlingham, Ranelagh und Roehampton außergewöhnlich gute Leistungen. Sein Poloteam Aldstean nahm an einigen Vereinswettbewerben teil. »Ich bin beim Polo, das meiner Meinung nach das beste Spiel der Welt ist, völlig verrückt geworden«, sagte Mountbatten am 25. Januar 1922 zu Prinz Albert.

Ein Prinzip, das Lord Mountbatten ausführte, war, dass die Gruppe sich mit ihren Vornamen nannte. Er konzipierte einen außergewöhnlichen Gruppenkodex, mit dem seine Spieler die Affektiertheit ihrer Stimmen ändern sollten, um ihre Tore auf dem Feld weiterzugeben. Er würde sie vor jedem Spiel zu Strategiesitzungen versammeln.

»Er war der perfekte Kapitän, sowohl auf als auch außerhalb des Spielfelds... Auf dem Spielfeld war er nie verunsichert oder schlecht gelaunt. Und egal, wie dumm man auch war, er war immer nachsichtig und ermutigend.« (Aus »Mountbatten und Polo« von Sir Robert Neville)

## Festlegung der Regeln

Verwirrt darüber, dass die aktuellen Bücher über Polo nicht den Erwartungen der Neuankömmlinge entsprachen, entschied sich Lord Mountbatten, mit Hilfe von Peter Murphy sein eigenes Buch zu schreiben. »An Introduction to Polo by ‚Marco‘« wurde zur Bibel für Polospieler und wurde ins Spanische und Französische übersetzt. »Bevor Sie mit dem Polospiel beginnen, vergewissern Sie sich, dass Sie in der Lage sind, sich auf Ihre

Schläge zu konzentrieren, ohne mit dem Reiten beschäftigt zu sein. Wenn Sie noch nie in Ihrem Leben geritten sind, beginnen Sie damit, Unterricht bei jemandem zu nehmen, der kompetent ist, diesen zu geben, denn Sie können sich selbst nicht zufriedenstellend unterrichten.« (An Introduction to Polo by ‚Marco‘, 1931, London, S.3.) Lord Mountbatten war von 1939-40 Vorsitzender der Internationalen Regeln und trug dazu bei, eine Menge universeller Standards zu garantieren. »Die meisten Unfälle von Ponys ereignen sich in der letzten Halbminute des Spiels, wenn sie müde werden. Ich schlage vor, die Länge der britischen Chukkas von acht Minuten auf die amerikanische Periode von sieben-einhalb Minuten zu verkürzen«, schrieb er 1938 an Gannon. Er gründete 1930 die Royal Navy Polo Association (RNPA). Bis 1939 lag die Zahl der Einschreibungen in die Vereinigung bei etwa 600. Die Association änderte 1958 ihren Namen in Royal Navy Saddle Club. Er war auch Vorsitzender des Londoner Polokomitees, Sekretär des Malta Polo Club (und später Gönner) und 1955 Schirmherr des Rhinefield (New Forest) Polo Club.

## Die Malta-Verbindung

Malta, das kleine Archipel, war ein obligatorischer Ort für Beamte, die aus Indien zurückkehrten. Im Jahre 1865 brachten englische Beamte Polo nach Malta. »Polo war für mich auf Malta sehr wichtig, insbesondere als Kapitän meiner Mannschaft, der Bluejackets. Ich habe viele wunderbare Erinnerungen an das Spielfeld in Marsa (dem Hauptplatz des Malta Polo Club)«. (Aus The Life and Times of Lord Mountbatten) Lord Mountbatten hinterließ ein bedeutendes Polo-Erbe, da er einigen wenigen bedeutenden Persönlichkeiten als Tutor zur Seite stand: Prinz Philip und Prinzen Charles. Am 27. August 1979 wurden Lord Mountbatten, sein Enkel und zwei weitere Personen an Bord seines Bootes in Mullaghmore durch eine funkgesteuerte Bombe ermordet, die auf seinem Boot versteckt war. Seine Beerdigung fand am 5. September 1979 in Westminster Abbey in Anwesenheit der Königin und anderer Mitglieder der Königsfamilie statt. •

www.lapolo.in

Ein Spieler erzielt ein Tor in der High Goal Champions Challenge Series 2020, gespielt in Dos Lunas, Polo Valley, in der Nähe von Sotogrande, Südspanien. Dos Lunas v La Lunita.

# BEST OF POLO

NEIL ANDREW  
EGERTON

Neil Egerton (The Edge) Fotograf, Kameramann,  
Video-Regisseur.

FOTOGRAFIE & TEXT NEIL EGERTON, POLOARTIMAGES.COM



Ballkontrolle im vollen Galopp bei der Champions Challenge Series 2020 in Dos Lunas, Polo Valley, in der Nähe von Sotogrande, Südspanien. Dos Lunas v La Lunita.





Abkühlung der Polo-Ponys im Santa Maria Polo Club, Sotogrande, Südspanien 2020.

Medium Goal Turnier, im Gold Cup im Santa Maria Polo Club, Sotogrande, Südsanien 2020.



2 Polo-Ponys, die darauf warten, im Medium Goal Turnier zu spielen, im Gold Cup im Santa Maria Polo Club, Sotogrande, Südspanien 2020.





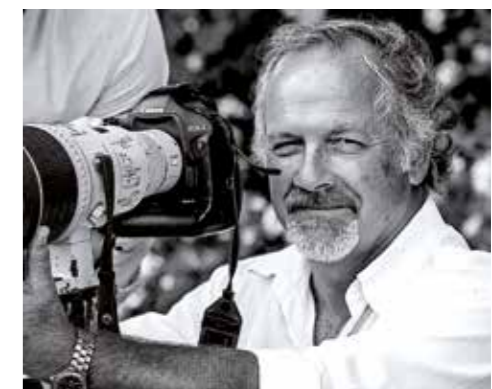
1 Spieler kreuzen die Schläger beim Low-Goal-Turnier, im Gold Cup im Santa Maria Polo Club, Sotogrande, Südspanien 2020 2 Grooms mit Ponys in der riesigen Stalltür einer der Ställe im Ellerston Polo Club, NSW, Australien 2010 3 Der Spieler ist der einzigartige Adolfo Cambiaso, der beste Spieler der Welt, der für das Dubai Polo Team im Gold Cup im Cowdray Park spielte. Er ritt gerade mit Vollgas, als er zurückblickte und den Ball mitten in der Luft auf sich zukommen sah. Im Bruchteil einer Sekunde drehte er sich im Sattel und traf den Ball perfekt - und schickte ihn nach vorne, wo er auf ihn zu ritt und ein großartiges Tor erzielte 4 Polospieler in Rot, in der High Goal Champions Challenge Series 2020, gespielt in Dos Lunas, Polo Valley, in der Nähe von Sotogrande, Südspanien. Dos Lunas v La Lunita 5 Polospieler in der High Goal Champions Challenge Series 2020, gespielt in Dos Lunas, Polo Valley, in der Nähe von Sotogrande, Südspanien. Dos Lunas v La Lunita 6 Amy Huson in rot, Alicia Gariador in blau, im Low-Goal-Turnier, im Gold Cup im Santa Maria Polo Club, Sotogrande, Südspanien 2020 7 Spieler reiten im Low-Goal Turnier, im Gold Cup im Santa Maria Polo Club, Sotogrande, Südspanien 2020 8 Polo-Ponys werden 2010 auf den zugefrorenen See in Sankt Moritz geritten 9 Polo-Pfleger umarmt ein Polo-Pony im Santa Maria Polo Club, Sotogrande, Südspanien 2020 10 Zügel und Gebiss hängen an den Ponylines im Santa Maria Polo Club, Sotogrande, Südspanien 2020.





15

11 Polo-Ponys und ein Pfleger kühlen sich im Hunter River im Ellerston Polo Club, NSW, Australien 2010 12 Ein Spieler schlägt nach einem Ball in der High Goal Champions Challenge Series 2020, gespielt in Dos Lunas, Polo Valley, in der Nähe von Sotogrande, Südspanien. Dos Lunas gegen La Lunita 13 Die aufstrebende Polospielerin Alicia Gariador in Blau steht auf, beim Low Goal Turnier im Gold Cup im Santa Maria Polo Club, Sotogrande, Südspanien 2020 14 Pferdepflegerin und ihr Hund warten mit einem Pony darauf, dass ein Spieler absteigt und die Ponys wechselt im Santa Maria Polo Club, Sotogrande, Südspanien 2020 15 Henry Brett in weiß will den Ball schlagen im Ellerston Polo Club, NSW, Australien 2010.



Neil Egerton (The Edge).

Neil Egerton (The Edge) diente 12 Adrenalin geladene Jahre bei den Royal Marine Commandos, bevor er seiner anderen, wahren Leidenschaft nachging - der Aktionsportfotografie. Das war vor 30 Jahren.

Nachdem er über fast alle erdenklichen Sportarten berichtet hatte, von Rasenmäherrennen in Sussex bis hin zu den Weltmeisterschaften im Kunstflug in Südafrika, hat Neils Sportfotografie ihn weit geführt, wobei er über lokale und internationale Veranstaltungen berichtete, einschließlich der Commonwealth Games und zweier Olympischer Spiele.

Vor zwanzig Jahren war er beeindruckt von der Kombination aus gekonnter Reitkunst und unbestreitbarer Anmut, die auf jedem Poloplatz und bei jedem Polospiel auf der ganzen Welt zu finden ist. Es war und bleibt eine Inspiration in seinem Bestreben, den »Sport der Könige« einzufangen - die Magie und das Mysterium in einer ehrlichen und repräsentativen Darstellung zu illustrieren.

Er ist mit diesem wunderbaren Sport um die ganze Welt gereist. Von den heiligen grünen Feldern der englischen Landschaft zu den sonnenüberfluteten Plätzen in Australien und

Spanien und darüber hinaus zu den verschneiten Böden der Schweiz und Chinas.

Er hatte das Privileg, den Flair vieler der größten Polospieler unserer Zeit einzufangen, darunter Adolfo Cambiasso, Piki Alberti und JP Clarkin. Er wurde von HRH Prince Charles gebeten, die ersten Polo-Bilder der jungen Royals Prinz William und Prinz Harry zu machen, neue Talente zu entdecken und ihre Entwicklung einzufangen, während sie sich von Grooms zu Spielern entwickelten, mit denen man rechnen muss, darunter die außergewöhnliche Alicia Gariador.

Neil schenkte seine Zeit der britischen Militärwohltätigkeitsorganisation Help for Heroes als deren offizieller Fotograf bei den Warrior Games in New York und Chicago und lieferte Bilder, um das Bewusstsein für die verwundeten Veteranen zu erhöhen. Als ehemaliger königlicher Marinesoldat, der viele Jahre im aktiven Dienst war, ist dies eine Wohltätigkeitsorganisation, die Neil sehr am Herzen liegt und bei der er das Gefühl hat, dass er denen, die ihrem Land tapfer gedient haben, etwas zurückgeben kann.

www.poloartimages.com

»DIE WESENTLICHE FREUDE AM ZUSAMMENSEIN MIT PFERDEN IST, DASS ES UNS IN KONTAKT MIT DEN SELTENEN ELEMENTEN DER ANMUT BRINGT, SCHÖNHEIT, GEIST UND FREIHEIT.«

SHARON RALLS LEMON

EDITORIAL & PRINT

KUNDENMAGAZINE

DIGITALES MARKETING

POLO MAGAZINE

POLO TURNIERMAGAZINE

PUBLIC RELATIONS

IMAGEBROSCHÜREN

SOCIAL MEDIA

NEWSPAPER

BÜCHER

MITARBEITERZEITUNG

CORPORATE PUBLISHING

POLYGO

## GESUNDER MUSKELAUFBAU BEIM PFERD

TIERPHYSIOTHERAPEUTIN UND -OSTEOPATHIN JULIA GREB

Mit diesen 10 Tipps von Julia Greb sorgen Sie für einen gesunden Muskelaufbau beim Pferd.

TEXT & FOTOGRAFIE JULIA GREB



Mussten Sie, so wie viele andere auch, das Training mit dem Pferd lange pausieren? Dann ist es kaum verwunderlich, wenn Sie jetzt in den Startlöchern stehen und es kaum erwarten können, mit der Dressur, dem Springen oder dem einfachen Ausreiten wieder loszulegen. Sobald die Rahmenbedingungen das Training wieder erlauben, ist die Motivation groß. Viele möchten das Versäumte der letzten Wochen und Monate schnell wieder nachholen. Trainingsrückstände sollen ausgemerzt und Muskeln möglichst schnell wieder aufgebaut werden.

Gerade nach einer längeren Pause ist es jedoch wichtig, das Pferd beim Training nicht zu überfordern, um Verletzungen vorzubeugen. Julia Greb ist Personal-Trainerin für Pferde und kennt sich auf diesem Gebiet aus. In dem folgenden Beitrag verrät die Expertin 10 Tipps rund um das Thema gesunden Muskelaufbau bei Ihrem Pferd.

**Tipp 1:** Zunächst ist es wichtig, dass Sie Ihr Pferd vor dem Training ca. 20 Minuten im Schritt aufwärmen. So beugen Sie Verletzungen effektiv vor.

**Tipp 2:** Beginnen Sie bereits im Schritt damit, Ihr Pferd zu gymnastizieren, um die Durchblutung der verschiedenen Muskelgruppen zu verbessern.

**Tipp 3:** Zusätzliche Dehnungen während des Aufwärmens stabilisieren das Pferd und aktivieren die Muskulatur.

**Tipp 4:** Nach einer langen Auszeit kann es sinnvoll sein, das Pferd zunächst vom Boden aus zu stärken. Die geschwächte Muskulatur sollte zunächst aufgebaut werden, bevor Sie Ihr Pferd wieder reiten.

**Tipp 5:** Des Weiteren sollten Sie nicht einseitig trainieren, sondern sich einen Trainingsplan erstellen. Dieser hilft Ihnen dabei, sich daran zu erinnern, variabel zu arbeiten, um wirklich alle Muskelgruppen anzusprechen.

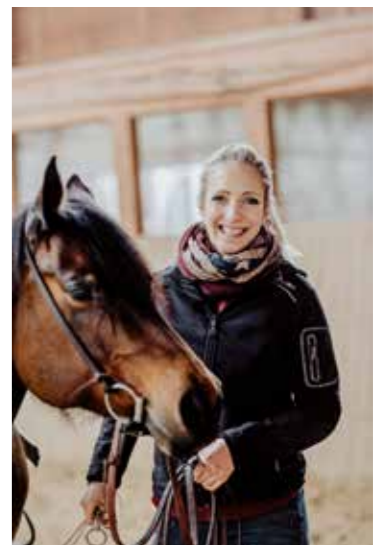
**Tipp 6:** Achten Sie darauf, regelmäßige Lösephasen in das Training mit einzubauen. So vermeiden Sie, dass die Muskulatur Ihres Pferdes überlastet wird.

**Tipp 7:** Die Muskeln werden sowohl beim Pferd als auch bei jedem anderen Lebewesen dadurch aufgebaut, dass ein gesundes Verhältnis zwischen Anspannung und Entspannung besteht. Achten Sie deshalb darauf, dass dieses Verhältnis im Gleichgewicht ist.

**Tipp 8:** Nach einer intensiven Trainingseinheit ist es wichtig, dass dem Muskel eine Pause gegönnt wird. Nur so können die einzelnen Muskelgruppen wachsen und regenerieren. Trainieren Sie Ihr Pferd deshalb nicht an zwei aufeinanderfolgenden Tagen intensiv, sondern planen Sie am Folgetag ein lockeres Training ein.

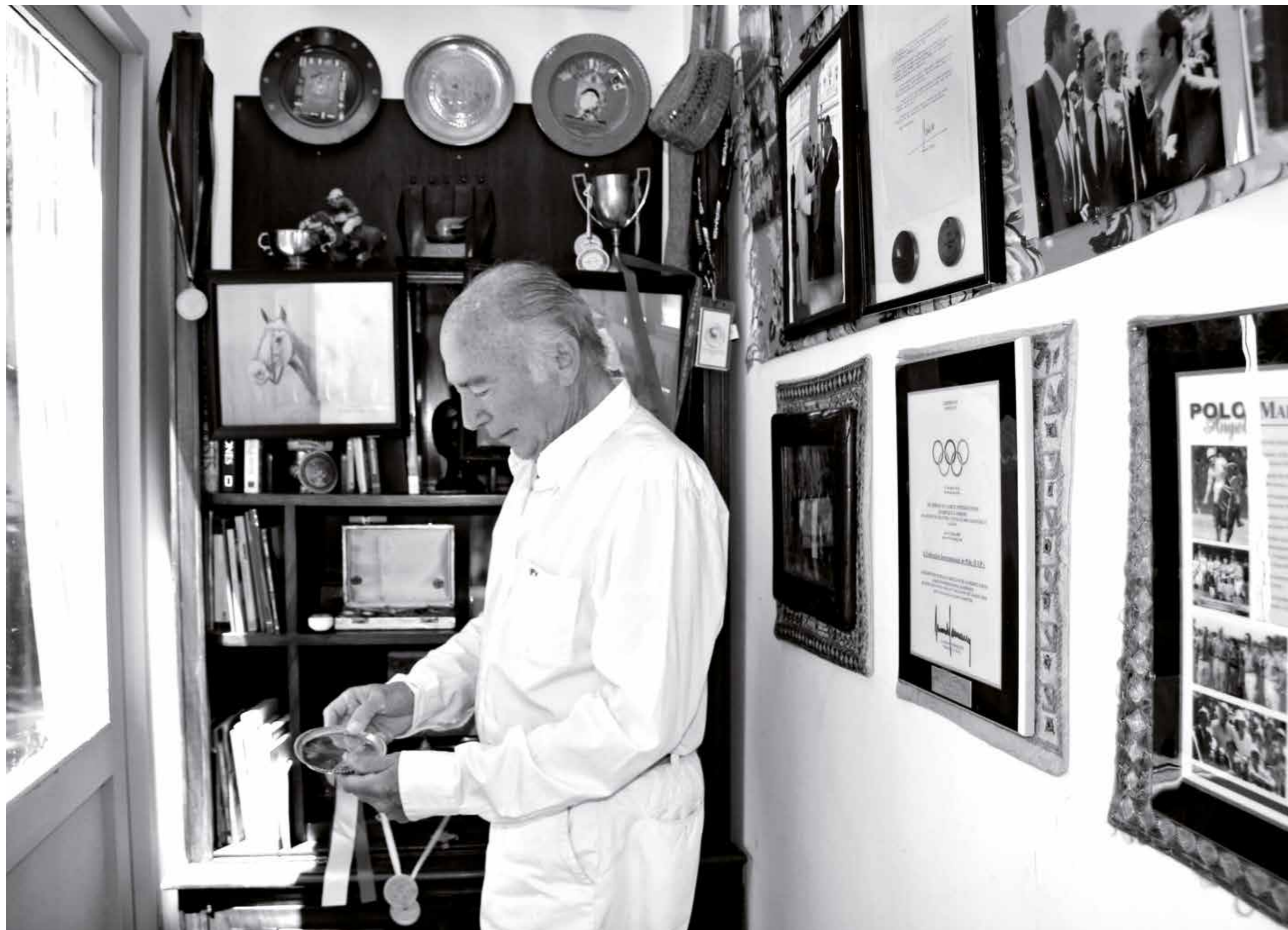
**Tipp 9:** Nehmen Sie zudem Rücksicht auf die Leistungsfähigkeit Ihres Pferdes und passen Sie die Trainingseinheiten dementsprechend an. Eine Überforderung oder Überlastung führt schnell zum Abbau der Muskulatur.

**Tipp 10:** Darüber hinaus sollten Sie auch auf die Ernährung Ihres Pferdes in der Aufbauphase besonders achtgeben. Füttern Sie neben gesundem Mineralfutter gegebenenfalls weitere Nahrungsergänzungen, um eine optimale Funktion der Muskulatur zu gewährleisten.



### ÜBER JULIA GREB:

Julia Greb hilft Pferdebesitzern, ihr Pferd gesundheitlich zu verstehen und Auffälligkeiten erfolgreich selbst zu beheben. Sie hat es sich zur Aufgabe gemacht, ihre Kunden im Rahmen eines Eins-zu-eins-Coachings intensiv zu beraten und ihnen zur Seite zu stehen. Dank ihrer über zehnjährigen Erfahrung als Tierphysiotherapeutin und -Osteopathin kennt sie sich perfekt aus und kann schon voraussehen, welche Schritte folgen müssen, damit das Pferd gesund wird und es auch langfristig bleibt.

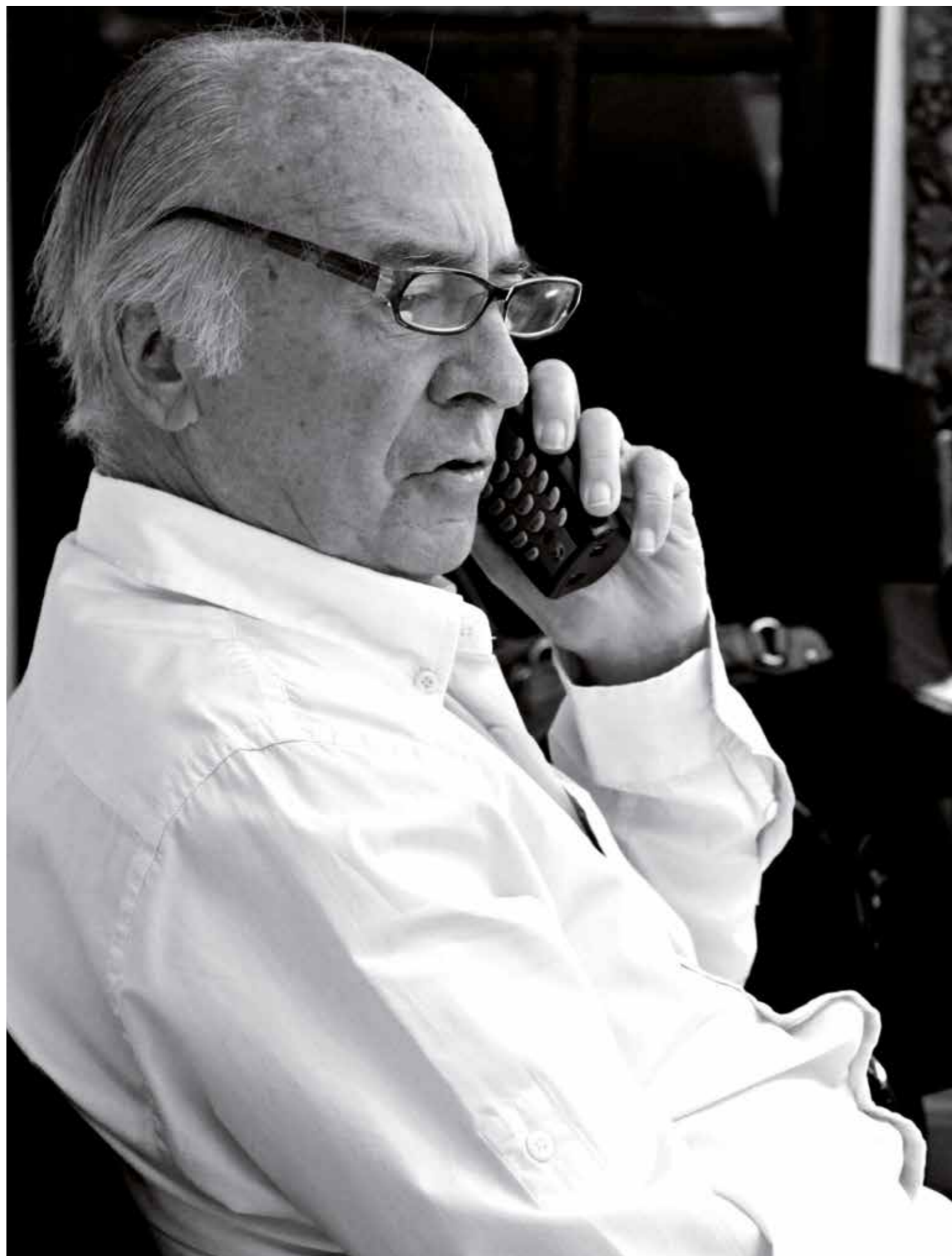


## IN MEMORY: 1936-2021

## DEZEMBER 2013, EIN MORGEN MIT **MARCOS URANGA**

Marcos Uranga, Gründer und erster Präsident der Federation of International Polo (FIP), hat sein Leben lang dafür gearbeitet, Poloveranstaltungen zu organisieren, den Sport zu fördern und bekannter zu machen. POLO+10 hat ihn zu Hause in Buenos Aires persönlich getroffen.

TEXT & FOTOGRAFIE MARÍA PAULA FERNÁNDEZ



Marcos Uranga, Gründer und erster Präsident der Federation of International Polo (FIP).

2013, im Rahmen der Argentine Open in Palermo, Buenos Aires in Argentinien, hatte POLO+10 eine einmalige Gelegenheit. Marcos Uranga, Gründer und erster Präsident der FIP, lud uns herzlich in sein Haus ein und wir hatten die Gelegenheit, ihm einige Fragen zu stellen. Dabei nahm er uns mit auf eine Reise in die Geschichte des Polosports und zeigte uns seine Schätze, die er über die Jahre gesammelt hat. Mit seinen Büchern, Fotos, Trophäen und Medaillen gingen wir auf eine unvergessliche Reise durch die Geschichte des internationalen Polo.

Wer Uranga trifft, erlebt einen Menschen, dessen ganzes Leben dem Polo gewidmet ist. Wie Horacio Laffaye in seinem Buch »Profiles in Polo« bemerkt, gibt es sicherlich niemanden, der sich mehr als Uranga darum verdient gemacht hat, die verschiedenen Vereinigungen und Verbände auf der ganzen Welt zu versöhnen und der über 70 Länder in einer einzigen globalen Organisation vereint hat: dem Weltpoloverband Federation of International Polo. Der Verband feiert heute sein 30-jähriges Bestehen, und sein Gründungspräsident Uranga ist weiterhin aktiv.

Marcos Uranga, geboren 1936 in Buenos Aires, ist der Sohn von Carlos Uranga und Susana Rey. Er besuchte die Belgrano Day School, eine bilinguale englische Traditionsschule in Belgrano, einem Stadtteil von Buenos Aires. Zunächst begann er dort mit einem anderen Sport, wechselte aber später zu Polo: Urangas Wurzeln liegen im Rugby. »Dank meiner Wurzeln im Rugby, hatte ich die Vorstellung von einem Verband als einer globalen Familie. Teamgeist, Training und die Arbeit als Coach für diesen Sport erweiterten meine allgemeine sportliche Vision.« Marcos begann, Polo als Ausgleichs- und Familiensport zu spielen und wurde vom Vater unterrichtet. Später wurde er Kapitän des Jockey Club Teams, zeitweise einer der wohlhabendsten Clubs weltweit.

Auf die Frage, welches seine wichtigsten Meilensteine als Polospieler seien, erwähnt er besonders das Spiel und den Sieg der ersten Weltmeisterschaft der Polo Clubs. Hier hatte er die Idee, einen Verband zu gründen: Damit dieses Turnier stattfinden konnte, mussten das Gastteam Argentinien sowie der Jockey Club dafür sorgen, dass Pferde für alle Spieler vorhanden waren. Zu der Zeit war Marcos Uranga Vizepräsident des Argentinischen Poloverbandes. Er entwickelte den Gedanken, das Konzept der Weltmeisterschaft der Polo Clubs zu erweitern – dies war die Grundidee des Verbandes. 1982 lud der Argentinische Poloverband alle nationalen Verbände zu einem Treffen ein mit dem Ziel, ihre Kräfte zu bündeln. Erreicht werden sollte unter anderem, eine Stimme im Olympischen Komitee zu bekommen, Wettkämpfe zu fördern, Poloregeln zu vereinfachen und die weitere Entwicklung des Sports voranzutreiben. Auf dieses Treffen im



Marcos' Vater, in einem der vielen Porträtrahmen in seinem Atelier in Buenos Aires.

Jockey Club in Buenos Aires folgte die Gründung des Weltpoloverbandes, mit Marcos Uranga als gewähltem Präsidenten.

Uranga ist nicht nur eine anerkannte Persönlichkeit des Polosports, sondern auch Experte für Landwirtschaft und andere den ländlichen Raum betreffende Themen. Er war außerordentlich erfolgreich in Top-Positionen in Argentinien, z.B. als Direktor der Banco de la Nación Argentina (die argentinische Staatsbank); er arbeitete für die Sociedad Rural Argentina (argentinische Gesellschaft für ländliche Entwicklung) und war Stellvertreter des Landwirtschaftsministers. Zusammen mit Ignacio Uranga leitete Marcos Uranga über seine gesamte berufliche Laufbahn sein Anwesen, das auch heute noch solide und erfolgreich arbeitet.

Als er über seine wichtigsten Ziele bei der Gründung des Verbandes spricht, sagt Uranga: »Meine Absicht war es, eine große internationale Polofamilie zu bilden, eine heterogene Gruppe, was die Nationen betrifft, aber homogen in ihrer Affinität zum Polo. Ich glaube, das Ziel des Sports ist es, die Menschen, die Nationen und vor allem die Familien zu verbinden. Wir müssen den Sport zusammen mit den jungen Menschen ausüben, international, ohne auf den Wettkampf zu schauen, sondern auf die Kameradschaft zwischen allen Spielern.« Er betont: »Im Polosport beginnt die Kameradschaft gleich am Anfang, wenn ein Spieler der Heimmannschaft einem fremden Spieler sein Pferd überlässt; die Großzügigkeit dieser Geste entspricht der wahren Ritterlichkeit des Polospielers, ungeachtet des Wettkampfs und der verschiedenen Teams«, und er fährt fort, »Ich bin jetzt 76 Jahre alt und mein Kreis hat sich geschlossen. Ich glaube an die Rotation der Ämter und daran, dass es wichtig ist, jeder einzelnen Nation eine Stimme zu geben. Wollen wir wachsen, müssen wir uns erneuern. Der Sport steht niemals still und so sollte es auch beim Verband sein. Ich habe ein Projekt angestoßen und es wächst und gedeiht nun überall auf der Welt, sogar in weit entfernt liegenden



Gegenden wie China. So entstehen Verbindungen zwischen Ländern, Persönlichkeiten, Regierungen, Spielern und Familien: Dies ist das größte Vermächtnis, das ich jemals hinterlassen konnte.«

Marcos Uranga ist sehr glücklich über die vielen jungen Polospieler in Argentinien. Er erwähnt, dass er nach dem Interview seinen Enkelkindern, die in Nachwuchsligen spielen, zuschauen werde und er spricht über die vielen Kinder, die in Argentinien bereits in sehr jungen Jahren anfangen zu spielen: »Das Wunderbare sind meine 20 Enkelkinder, sieben Söhne und Töchter. Eine Tochter, Paula, ist mit Alberto ‚Pepe‘ Heguy verheiratet, selbst eine Pololegende. Sehe ich meine Enkelkinder spielen, fühle ich tiefe Freude darüber, dass ich die Möglichkeit habe, ihnen zu helfen, und darüber, sie mit ihren Eltern spielen zu sehen. Das ist die schönste Belohnung nach all diesen Jahren der Arbeit.«

Auf die Frage, ob die FIP die wichtigsten ihrer Ziele erreicht habe, hat Uranga nur eine einzige Antwort: ein entschiedenes Ja. Völlig unerwartet, als wir gerade dabei sind unser Interview zu beenden, ruft Glen Holden an (früherer Präsident der FIP und unter anderem Botschafter der USA in Jamaika). Uranga verabredet sich zum Mittagessen am selben Tag mit ihm, und sie kommen überein, danach zum gemeinsamen Polospiel ihrer Söhne zu gehen. Nach dem Telefonat sagt er nur: »Sehen Sie? Das ist der wahre Geist des Polo – wir sind eine richtige Familie!« Marcos Uranga fühlt sich rundum zufrieden und stolz auf die Leistungen der »Polofamilie«, deren Grundstein er einst legte – und das kann er auch zu Recht sein. •



Bereits bekannt gegebene Reiserouten werden für die meisten Schiffe beibehalten, zusätzlich gibt es neue Kreuzfahrten im Mittelmeer und in der Karibik.

TEXT & FOTOGRAFIE REGENT SEVEN SEAS CRUISES®

# REGENT SEVEN SEAS CRUISES®

KÜNDIGT WIEDERAUFNAHME DES KREUZFAHRTBETRIEBS DER GESAMTEN FLOTTE AN





Nachdem die führende Luxusreederei Regent Seven Seas Cruises® bereits die Rückkehr der Seven Seas Splendor® für September angekündigt hat, bestätigte das Unternehmen heute die Wiederaufnahme der Kreuzfahrtbetriebs der restlichen Schiffe der wohl luxuriösesten Flotte der Welt. Alle fünf Schiffe sollen bis Februar 2022 wieder auf den Weltmeeren unterwegs sein. Bereits verkündete Reiserouten sollen so weit wie möglich beibehalten werden. Den Anfang macht die Seven Seas Explorer® am 16. Oktober 2021 mit einer Route ab Venedig, Italien. Außerdem werden fünf Kreuzfahrten der Seven Seas Mariner® mit der Explorer stattfinden, da diese vorübergehend in ein technisches Trockendock gehen wird. Die Mariner wird am 18. Dezember 2021 ab Miami, Florida, wieder in See stechen und die Seven Seas Navigator® am 6. Januar 2022. Die Seven Seas Voyager® wird am 15. Februar 2022 von Barcelona, Spanien, aus wieder Gäste empfangen.

Als Teil der Wiederaufnahme des gesamten Kreuzfahrtbetriebs wurden 17 neue Abfahrten in Europa und der Karibik für die Seven Seas Explorer und Seven Seas Voyager kreiert, die auf [RSSC.com/Regent-returns](https://www.rssc.com/Regent-returns) zu finden und ab Anfang Juni 2021 buchbar sind.

»Wir haben uns viele Gedanken gemacht, wie, wann und wo wir die Wiedervereinigung der gesamten Regent-Familie realisieren können, um unseren Gästen durchgängig ein unvergleichliches Erlebnis mit jedem bereits erhaltenen Luxus sowie außergewöhnlichen Erkundungen am Zielort zu ermöglichen«, so Jason Montague, Präsident und CEO von Regent Seven Seas Cruises. »Wir freuen uns unglaublich, dass alle unsere fünf Schiffe bis Anfang 2022 – dem Jahr unseres 30-jährigen Jubiläums – wieder auf den Meeren unterwegs sein werden. Die wohl luxuriöseste

Flotte der Welt ist bereit für ihre Rückkehr und unsere Crew kann es kaum erwarten, alle unsere Gäste wieder an Bord begrüßen zu dürfen.«

Im Zuge der heutigen Ankündigung und unter Berücksichtigung der weltweiten Gesundheitslage hat Regent alle Fahrten bis zum jeweiligen Wiederanlaufdatum der Schiffe abgesagt. Gäste, deren Buchungen betroffen sind, werden direkt oder über ihren Reisevermittler kontaktiert.

»Wir fühlen mit den Gästen, die ihr lang erwartetes und verdientes Kreuzfahrterlebnis nun nicht wahrnehmen können«, so Montague weiter. »Wir hoffen jedoch, dass Reisende, die von den Absagen betroffen sind, einen neuen Anlass finden, mit uns auf unseren neu kreierten Kreuzfahrten die Karibik und das Mittelmeer zu entdecken.«

Regent Seven Seas Cruises »Return to Sailing« Mit der Eröffnungssaison der Seven Seas Splendor, die am 11. September 2021 von London (Southampton), England, aus startet, treten ab Oktober 2021 auch die vier verbleibenden Schiffe von Regent ihre Rückkehr auf die Weltmeere an.

Neben geräumigen Suiten und weitläufigen öffentlichen Bereichen bis hin zu verschiedenen Gourmetrestaurants und einen aufmerksamen, persönlichen Service haben Luxusreisende schon bald wieder die Möglichkeit, unvergleichlich viel Platz auf hoher See – Unrivaled Space at Sea™ – genießen zu können. Dank des mehrstufigen Gesundheits- und Sicherheitsprogramms SailSAFE, welches eine 100-prozentige Impfung sowohl von Gästen als auch der Crew vorsieht, können sich Reisende auf ein sicheres Urlaubserlebnis freuen.

#### Seven Seas Explorer

Die Seven Seas Explorer wird am 16. Oktober 2021 ab Venedig, Italien, wieder Gäste begrüßen. Es sind zwei Mittelmeer-Reisen geplant, bevor sie den Atlantik nach Miami, Florida, überquert und ab dem 15. November 2021 zwei weitere Routen in der Karibik fährt. Danach startet das Schiff in eine neu kreierte Winter-Karibik-Saison mit acht neuen Abfahrten, die am 20. Dezember 2021 mit einer 14 Nächte dauernden Kreuzfahrt in der südlichen Karibik beginnt. Nach einer Transatlantiküberquerung wird das Schiff am 10. April 2022 wieder in Europa eintreffen und drei weitere neu kreierte Mittelmeerrouten fahren, bevor es am 14. Mai 2022 zur Sommersaison in Europa aufbricht.

#### Seven Seas Mariner

Nach einem technischen Trockendock wird die Seven Seas Mariner am 18. Dezember 2021 auf einer Route von Miami, Florida, nach San Francisco, Kalifornien, unterwegs sein, wo sie am 5. Januar 2022 eine außergewöhnliche Weltreise antreten wird.

#### Seven Seas Navigator

Die Rückkehr der Seven Seas Navigator beginnt am 6. Januar 2022 ab Miami, Florida, mit den für 2022 angekündigten Winterkreuzfahrten in der südlichen Karibik, die mehrere Rundreisen von Barbados aus beinhalten.

#### Seven Seas Voyager

Die Seven Seas Voyager kehrt mit fünf neuen Mittelmeer-Reisen zurück. Die erste Kreuzfahrt startet am 15. Februar 2022 ab Barcelona, Spanien, bevor sie ab dem 15. April 2022 auf Routen der Sommersaison in Europa 2022 unterwegs ist, auf denen das Mittelmeer und Nordeuropa erkundet werden.



# CARTIER

## DIE TASCHE MIT DEM DOPPEL-C

Wir freuen uns, die Double-C de Cartier Kampagne mit den folgenden Influencern zu präsentieren: Veronika Heilbrunner, Belen Hostalet, Chriselle Lim, Erika Boldrin, Geraldine Boubllil, Denni Elias, Leia Sfez, Mthayel Al Ali und Yoyo Cao. ©Cartier





# The MVP

You've invested in great horses - don't be let down by your saddles

To try the MVP:  
Call +44(0)7487-548242



PERFORMANCE  
**POLO**  
www.performance-polo.com




Doppel-C Tasche  
CRL1002289  
Schultertasche  
Mini Modell, schwarzes  
Kalbsleder mit Gold-Finish und  
schwarzer Emaille



Doppel-C Tasche  
CRL1002290  
Schultertasche  
Mini Modell, fuchsiarbenes  
Kalbsleder mit Gold-Finish und  
fuchsiarbenener Emaille



Doppel-C Tasche  
CRL1002293  
Schultertasche  
Mini Modell, kirschrotes  
Kalbsleder mit Gold-Finish und  
kirschroter Emaille



Doppel-C Tasche  
CRL1002291  
Schultertasche  
Mini Modell, puderosafarbenes  
Kalbsleder mit Gold-Finish und  
puderosafarbenener Emaille



Doppel-C Tasche  
CRL1002295  
Schultertasche  
Nano Modell, schwarzes  
Kalbsleder mit Gold-Finish und  
schwarzer Emaille



Doppel-C Tasche  
CRL1002297  
Schultertasche  
Nano Modell, fuchsiarbenes  
Kalbsleder mit Gold-Finish und  
fuchsiarbenener Emaille



Doppel-C Tasche  
CRL1002296  
Schultertasche  
Nano Modell, kirschrotes  
Kalbsleder mit Gold-Finish und  
kirschroter Emaille



Doppel-C Tasche  
CRL1002298  
Schultertasche  
Nano Modell, puderosafarbenes  
Kalbsleder mit Gold-Finish und  
puderosafarbenener Emaille



## Interior Design

*Wir schaffen Räume zum Leben. Unsere Stärken sind Beratung und Einrichtungskonzepte sowie deren Umsetzung.*

---

## Home Staging

*Professionelle Aufbereitung Ihrer Immobilie zur Optimierung des Kaufpreises und der Vermarktungsdauer.*

---

## Immobilien

*Vermietung und Verkauf von hochwertigen Immobilien aller Art.*



Tel.: +49 40 41 33 01 04 • Mobil: +49 160 90 28 28 51  
E-Mail: kontakt@immobilien-schrader.de • www.immobilienschrader.de  
Online Shop: [www.schraderimmobilieninterior-Shop.com](http://www.schraderimmobilieninterior-Shop.com)

## Dieter Ahnert Rechtsanwalt



Seit 1970  
Erfahrung in juristischer Beratung und Vertretung





Deutscher Anwaltverein

### Schwerpunkte

Ausländerrecht und Asylrecht • Strafrecht • Arbeitsrecht  
Ehe- und Familienrecht • Verkehrs- und Unfallrecht

Albrechtstr. 131 • 12165 Berlin (Steglitz) • Tel: +49(30) 790 122-0 Fax: +49(30) 793 21 59 • E-Mail: info@ra-ahnert.de  
Sprechzeiten Mo bis Fr 9 bis 18 Uhr, Mittwochs keine Sprechstunden

**DIE KOLLEKTION**

**DIE DOPPEL-C TASCHE GIBT ES IN SCHWARZ, ROT, PUDERROSA UND FUCHSIA.**

Egal ob klassisch oder knallig, ihr matt glänzendes Leder wertet jeden Look auf.

Es gibt sie in zwei Größen und jeweils vier Farben. Ein großes und ein kleines Modell, perfekt um es mit anderen Kleinleiderwaren zu kombinieren.

**MIT IHRER BEWÄHRTEN, MINIMALISTISCHEN FORM UND DER KLAREN LINIENFÜHRUNG AVANCIERT DIE NEUE DOPPEL-C TASCHE ZU EINEM STÄNDIGEN BEGLEITER, AN DEM MAN LANGE SEINE FREUDE HAT.**

Eine Tasche im Stil einer »Grande Maison«, deren Schmuckschließe mit doppelten Cartier Initialen zum dekorativen Mittelpunkt wird: ein Logo aus Metall, mit einer farbigen Lackierung dezent veredelt.

**C WIE CARTIER. DIE DOPPELTEN INITIALEN STEHEN FÜR EINE PARISER JUWELIERFAMILIE, DEREN NAME BEREITS ANFANG DES 20. JAHRHUNDERTS WEIT ÜBER DIE GRENZEN FRANKREICHS HINAUS BEKANNT WURDE. 1847 GEGRÜNDET, GEHÖRTE DIE FRANZÖSISCHE SCHMUCK- UND UHRENMARKE UNTER LOUIS CARTIER UND SEINEN DREI SÖHNEN BALD ZU DEN WELTWEIT FÜHRENDEN JUWELIEREN.**

Ein C im C, zwei stilisierte Buchstaben als Symbol einer außergewöhnlichen Tradition. Sie erinnern an ein Siegel aus rotem Wachs, mit dem der Juwelier einst seine Schmucklieferungen zu verschließen pflegte. Heute sind die Initialen der dekorative Eyecatcher jeder Doppel-C-Tasche.

»Wir haben das Logo modernisiert, indem wir es vom Oval befreit haben, in dem es bisher auf den Taschen der Maison erschien. Wir haben es wie ein Schmuckstück behandelt, mit einem besonderen Augenmerk auf seinen überraschenden Einsatz als Verschluss. Zum ersten Mal erfüllt das Logo sowohl eine ästhetische als auch funktionelle Rolle – vom schönen Klang des Klickens

beim Öffnen und Verschließen ganz zu schweigen.

Die minimalistische Form der Tasche steht im Kontrast zur opulenten Schmuckschließe, die dadurch noch besser zur Geltung kommt. Die Tasche ist so konzipiert, dass sie dank ihres individuell verstellbaren Trageriemens auf zwei Arten getragen werden kann: klassisch über der Schulter oder diagonal als Crossbody-Bag.«

**MARLIN YUSON, LEITER FÜR LEDERACCESSOIRE- UND LEDERWARENGESTALTUNG**

**WEDER ZU KLEIN NOCH ZU GROSS UND ZU ALLEM TRAGBAR – DIE TASCHE MIT DEM DOPPEL-C IST EIN ZEITLOSER KLASSIKER FÜR JEDE GARDEROBE.**

Sie kann klassisch über der Schulter oder diagonal als Crossbody-Bag getragen werden. Die Doppel-C Tasche sieht dank ihrer perfekten Größe und ihren optimalen Proportionen immer schick aus. Eine Frage von Stil und Eleganz, die sich auf das Wesentliche beschränkt: Glattleder, klare Linien und ein Trageriemen. •

[www.int.cartier.com](http://www.int.cartier.com)

# POLO<sup>+10</sup>

#poloplus10  
@poloplus10

19. Jahrgang, Ausgabe 167

POLO+10 Das Polo-Magazin

POLO+10 GmbH

Wexstraße 39, 20355 Hamburg / Deutschland

Tel. +49 40 645 626 10

thomas@poloplus10.com

www.poloplus10.com

ISSN 1614-2810

VERLEGER (V.i.S.d.P.) / Geschäftsführer

Thomas Wirth (wirth@polygo.de)

AUTOREN

Alexander Nebe, Cartier, Jan Marie Kiesel – @polocommentaries – <https://www.professionalpolocommentaries.com>, Julia Greb, La Polo,  
María Paula Fernández, Neil Egerton - poloartimages.com, PoloPark Berlin, Polo Park Zürich, Polo Rider Cup, Regent Seven Seas Cruises®

ART DIRECTION

Natalia Simonsen (simonsen@polygo.de)

FOTOGRAFIE

Baltic Polo Events GmbH, Cartier, Fedora Stoldt, Cristina Gottardi / [unsplash.com](https://unsplash.com), Guadalupe Aizaga, Julia Greb, Kathrin Gralla,  
Kirsten Lachance / [unsplash.com](https://unsplash.com), María Paula Fernández, Neil Egerton - poloartimages.com, Nils Rüstmann,  
©PRC21/GAMEPolo, Regent Seven Seas Cruises®, Sandra Funk, Sebastian Preiss / Baltic Polo Events GmbH,  
Sodacan / Coat of Arms of Louis Mountbatten, 1st Earl Mountbatten of Burma, Tim Hughes

TIERÄRZTLICHE BERATUNG

Dr.med.vet Lena Horn (lena@poloplus10.com)

ONLINE DIVISION / MARKETING

Anna Müller, Julia Riewald

ABO-VERWALTUNG

abo@poloplus10.de

ANZEIGENPREISLISTE

Nr. 26 vom 14. Juli 2021

POLO+10 IM ABO

Abonnement Deutschland EUR 50,- Österreich und Schweiz EUR 75,- inkl. MwSt. und Zustellkosten für zwei Ausgaben im Jahr.

Das Abonnement kann jederzeit gekündigt werden (abo@poloplus10.de).

POLO+10 ist eine eingetragene Marke (Nr. 304 25 306). Nachdruck, auch auszugsweise, ohne Einwilligung des Verlages, verboten. Alle Rechte vorbehalten.

POLO+10 ist offizieller Kooperationspartner der Federation of International Polo (FIP), der Mexican Polo Federation (FMP),  
der South African Polo Association (SAPA), der German Polo Association (DPV), der Austrian Polo Association (APA),  
der Central European Polo Association (CEPA), der Polo Club Luxembourg und der International Beach Polo Association (IBPA).



# TOP PLATZIERUNGEN IN DER GOOGLE SUCHE?

UNSER TEAM VERBESSERT  
IHR DIGITALE HANDICAP!

Webentwicklung

Online Marketing

Webanalyse

Strategieberatung



# Der Ettikoner Hof



**DER ETTIKONER HOF:** IDYLLISCHE ALLEINLAGE, ABER TROTZDEM ZENTRAL DIREKT AN DER SCHWEIZER GRENZE IN BW – 365 TAGE IM JAHR BETRIEB – ZIMMER FÜR PFERDEPFLEGER (BEGRENZT) – FAMILIÄRE ATMOSPHÄRE – **SOMMER:** POLO SPORT, SPASS UND ERHOLUNG – BEREGETES SPIELFELD – EVENTS – **WINTERWEIDE** MIT BOXEN – **SOMMERWEIDE** MIT BOXEN FÜR POLOPONYS, DIE EINE PAUSE BRAUCHEN – AUCH URLAUB MIT DEM POLOPONY MÖGLICH – TEL.: +49 163 4447799  
[WWW.ETTIKONERHOF.COM](http://WWW.ETTIKONERHOF.COM) – 79790 ETTIKON – KÜSSABERG